

S'Arenal de Mallorca



S'Arenal de Mallorca
Butlletí informatiu de les
barriades de C'an Pastilla, Me-
ravelles, Es Pilarí, Ses Ca-
denes, S'Arenal, Son Verí,
Cala Blava, Badia Gran i les
altres urbanitzacions.
Edita Associació de Veïnats
Son Sunyer.
DIRECTOR
Mateu Joan i Florit
IMPRIMEIX
Imprenta Atlante
DEPOSIT LEGAL
PM 473-80
Publicitat i subscripcions
Camí Canteres 132
Telefon 265005 S'Arenal.

Butlletí Informatiu n.º 18

Setembre 1982

Preu 50 Ptes.

Editorial

Un agost ben mogut

Els informadors no ens podem queixar de manca de notícies i esdeveniments aquest mes que acaba d'escolar-se: guerra dels taxis, bregues entre anglesos i forasters a l'Ondina, el ple hostaler més important de l'història... La notícia més important pel nostre poble, però, és sens dubta la visita que el President del Consell General Interinsular va fer a S'Arenal i l'audiència que va concedir als hotelers i als taxistes.

Els Hotelers varen fer una sèrie de reivindicacions encaminades a fer un poble sense conflictes, amb bones vies de comunicació, amb bellesa i netedat per tot arreu, en vistes de conservar i, si és possible, augmentar el turisme i la seva qualitat. Acabava la petició del Senyor Xamena, President dels Hotelers, demanant la Independència Municipal de S'Arenal, com a única manera d'arreglar els molts problemes que pateix el nostre poble.

Cal remarcar el poc cas i la manipulació informativa per part dels corresponents a S'Arenal dels diaris de Ciutat, de la visita del President Albertí a S'Arenal. Les cròniques han estat tardanes, i no han parlat en absolut de la petició d'independència Municipal d'un col·lectiu tan important del nostre poble, pel seu prestigi i pel seu potencial econòmic, com són els hotelers.

Els informadors haurien d'aprendre a informar del que passa, de tot allò que passa. Un altre cosa són els articles d'opinió on cadascú exposa la seva, i, com és natural, tothom, mira de dur l'aigua al seu molí.

I a S'Arenal, la gent, el 95 per cent dels electors censats aquí, ho tenim ben clar, això de la creació del nostre municipi. Llevat d'excepcions de polítics curts de vista i sense visió de futur, —ni de present—, com és ara el nostre batle pedani Manuel Rodríguez Valencia, que en unes declaracions a la revista "Llucmajor" manifesta ser contrari a la nostra independència i la veu impossible donada la oposició dels partits majoritaris.

Els partits majoritaris poden esdevenir minoritaris si van contra la voluntat del nostre poble. El Senyor Rodríguez Valencia pot ser ben prest un cadaver polític de seguir amb les seves declaracions.

A Gràcia, abans de dinar, el President va concedir roda de premsa als representants dels periòdics del terme de Llucmajor. El director de la Revista S'ARENAL va demanar què pensava el president damunt la independència municipal de S'Arenal. "Això és cosa dels areners i dels ajuntaments que els controlen" va respondre el President.



Dins el saló d'actes de l'Ajuntament de Llucmajor, després de rebre de mans del Senyor Batle, la Medalla d'Or de la Ciutat, el President Albertí, va firmar al llibre d'Honor del Consistori.

Membres del Consistori Llucmajorer, Autoritats, Hotelers, Taxistes i Periodistes a la sortida de la reunió tinguda amb el President del Consell General Interinsular a l'Oficina Municipal de S'Arenal. El Director de la Revista S'ARENAL com sempre, amb la senalla penjada a l'espatlla.



Preguntes a "S'Arenal de Mallorca"

Quan se posarà regit al mercat dels dijous, a fi que els veïnats no es vegin perjudicats?

Quan tendrem ràdio en català a qualsevol hora del dia i de la nit?

Quan tendrem, televisió en català tot l'horabaixa i tot el vespre?

Quan s'adonarà la gent de S'Arenal que te una revista a la seva disposició per escriure i expressar les seves opinions?

Quan s'esfaltarà el tros de carrer de devora l'escola?

Quan s'adonarà la gent que la llengua parlada a València, Catalunya, El Rosselló, Andorra i Mallorca és la mateixa llengua?

Quan tendrem Ajuntament a S'Arenal de Mallorca?

Quan s'adonaran els immigrants de les avantatges que suposaran per a ells, —i per noltros— la integració lingüística i cultural a aquesta Mallorca que els ha acollits?

Quan tendrem mancomunitat de transports a l'àrea Metropolitana de Ciutat?

Quan es començaran les obres de l'Autovia de S'Arenal?

Quan començarà la gent a mourer-se per demanar el Pla Parcial i l'Urbanització de Bellavista i Son Granada?

Quan s'adonarà la gent que una de les millors maneres que tenim ara els s'arenalers de solucionar els nostres problemes és estar dins les Associacions de Veïnats?

Quan s'adonaran els empresaris s'arenalers de la conveniència que hi hagi a la nostra zona una platja reservada per nudistes.

Quan començaran els comerciants de S'Arenal a posar el rètol dels seus establiments en català, a més de les quatre o cinc llengües estrangeres acostumades?

Quan ens donaran els nostros polítics l'Estatut d'Autonomia?

Quan hi haurà escoles a bastament per a tots els nins i nines a S'Arenal?

Quan s'obrirà el carrer Pare Rafel Serra-Zama?

Hi ha gent de S'Arenal que fa dos anys i mig que te el telèfon demanat. Quan li posaran?

Quan hi haurà a Ca'n Pastilla una guarderia municipal?

L'any que ve si Deu Voi!!!

El proxím mes d'octubre se durà a subasta per prop de 9 milions la conduccions d'aigua i clavagueres a Ses Cadenes.

Un nou grup escolar en marxa

En el carrer de la Dragonesa s'estan acabant les obres d'un nou grup escolar, que ha estat construït segons les exigències modernes y reuneix unes condicions òptimes per a complir una missió que des de fa temps es considera necessària.

Fa uns anys es posà en marxa el grup escolar del carrer de St. Bartomeu. Això va suposar una passa important per aconseguir que no faltassin llocs per

als nins i nines de S'Arenal. La construcció d'aquests dos complexos escolars fou possible gràcies a la generositat del Sr. Antoni Roses Montis, propietari dels terrenys.

Hi contribuï també la visita oficial que féu a Lluçmajor el Sr. Federico Mayor Zaragoza, aleshores subsecretari del Ministeri d'Educació i Ciència, el qual actualment n'és el ministre sota la presidència de Leopoldo Calvo Sotelo.



El ministre Federico Mayor Zaragoza, quan va rendir visita a Lluçmajor, saluda el nostre col·laborador Tomeu Sbert. (Foto Quintín)



Marcelino Camacho.

"Treballar menys hores per a treballar tots"

Marcelino Camacho ha explicat els punts principals del programa de CC.OO. en vistes a la negociació col·lectiva que començarà pel gener. Ha dit que se basa en la idea de "fer més poques hores per a treballar tots".

—Reducció de jornada a 35 hores gradualment fins a 1985.

—Edat de jubilació als 60 anys.

—Augment de les vacances en una setmana més.

—Edat d'escolarització fins els 18 anys.

—Control de preus i defensa del poder adquisitiu.



Telèfon 265005

DELS FETS ALS DRETS

Massa gent al balcó

Hi ha massa gent al balcó per veure el que passa. Hi ha massa gent que s'ho volen trobar tot fet, servit en safata. Hi ha massa gent que es pensa que podem viure de la renda d'una resistència feta en els anys difícils. Com si construir un país que la història ha maltractat i que es troba enclavat com un entrepà entre dos Estats absorbents que no volen deixar-se'n escapar, però tampoc no el volen respectar, fos cosa d'uns quants. La tasca és massa gran i massa ambiciosa per a posar-hi pocs efectius. L'esforç ha d'anar proporcionat als objectius.

I és un esforç que sempre comença personalment. Arrenca d'un gest interior que s'ha de renovar contínuament i que no vol acontentar-se amb misèrrimes ambicions d'escalf. És un gest que s'ha de concretar contínuament en una tasca factible. És un gest que a nosaltres ens reclama destituir una història feta de resistir sense reeixir mai del tot per "escriure'n una altra amb el signe de la plenitud: és la decisió de lliurar-se als altres, de donar-se a la comunitat.

Es un gest que ens sacseja per dins i destrava tota la capacitat de noblesa que hi ha al cor de l'home. I ens deslliura de l'egoisme personal i de la referència contínua al propi jo. I ens obre els ulls a la comprensió de les coses i de les situacions més que no pas els tractats d'història i de sociologia o les teories més arrodonides.

Aquest gest, aquesta actitud, té noms molt diversos: Solidaritat, servei al poble, humanisme, generositat, estimació... En tot cas, és una exigència. I és una exigència que es reclama als polítics. O la tenen, l'han de simular.

Aquesta actitud obre camí a tots els nacionalismes d'alliberament que volen reeixir. És aleshores quan els ciutadans, més que restar expectants del que pugui passar, es preocupen serenament del que poden fer. Aleshores els ciutadans deixen de filar prim a risc de quedar-se filant permanentment i es decideixen a actuar, encara que sigui en la tasca més humil. És aleshores quan els ciutadans deixen de mirar des del balcó.

Josep Espar i Ticó

La "crisi política"

Ja saben vostès que ha passat, en els últims mesos, a Madrid: les dificultats d'UCD s'han convertit, autènticament, en una veritable "crisi d'Estat". No hauria de ser així, però així és. I la cosa no té més explicació que la que proporciona l'evidència: el règim espanyol actual és, en les estructures de fons i en la mentalitat dels dirigents, una continuació de l'anterior. Teòricament, la democràcia ha estat "constituïda", i, cal reconèixer-ho, això ja no és la dictadura que era. Tanmateix, les forces decisives i les inèrcies personals no han canviat, o no han canviat gaire. La rêmora del franquisme hi pesa. Fins i tot amb uns tics que afecten els mateixos personatges de l'esquerra parlamentària: *sot-diant* esquerra... Són coses mamades: no és en va que tota aquesta gent —i la ciutadania, en gran part— ha estat "educada" sota Franco. En el partit governamental, la inèrcia és més forta, perquè la majoria dels seus gestors proce-



Martín Villa.

deixen del "Movimiento", i sense massa abjuracions. Quan llegeixo que una família d'UCD són els azules jo em pregunto si n'hi ha alguna altra que no sigui igualment azul en realitat. Tal o tal altra excepció hi confirmaria la regla. ¿Com volen donar una imatge "democràtica", amb gent com el Martín Villa o l'Abril Martorell, fatxes viscerales? I el problema no

és només d'imatge. Sigui això o no, hi ha uns vots que els avalen. En diuen "el franquisme sociològic". Mentre la meitat del cens electoral votà "franquista" —més o menys— des pot esperar res més? I darrere el cens electoral hi ha els "poders fàctics": els durs, els sabres, les patenes...

JOAN FUSTER

TELEFONS UTILS A S'ARENAL

A LA PART DE CIUTAT

Ajuntament . . . 227744
Tota casta de desperfectes a la via pública (entre les 13,30 i 15,00) . . . 227643-227644
Bombers . . . 281250-290017
Residència de l'assegurança social . . 289100
Creu roja de Ca'n Pastilla . . . 264040.
Policia Nacional . . 091
Policia Municipal . . 092
Policia Municipal de S'Arenal . . . 267654
Agrupació d'hotelers . . 267654
La Porciuncula 260002
Ràdio Taxi 255440.

A LA PART DE LLUCMAJOR

Ajuntament . . . 660050
Oficina de S'Arenal . . . 264071
Bombers . . . 660756
Policia Municipal . . . 661767
Guardia Civil . . 264121
Ràdio Taxi . . . 263080
Parròquia . . . 263265
Club Tots Junts . . . 265538
Associació de Veïnats . . . 265005

50 arenalers responen

Sobre la creació del nostre municipi

JOAN RIUTORT I RIGO Director Hotel.
—Si: quan els arenalers gestionarem S'Arenal, podrem tenir una electivitat en turisme que ara no ens deixen tenir.

FRANCESCA VANRELL I FULLANA. Mestressa de casa.
—Si: és tan hora. No sabem on hem d'anar per fer consultes, protestes i altres assumptes nostres.

ROSARIO VIZCAINA ABELLANADA. Mestressa de casa.
—Si: m'agradaria poder arreglar els meus assumptes aquí.

DOLORS DAZA I CABELLO. Cambrera.
—Si: podrem arreglar els nostres assumptes: col·legis, enllumenat, amb una paraula, tot allò que és competència d'un ajuntament.

JOSEF GARCIA ESTEBAN. Bar el Correu.
—Si: estarem millor atesos.

JOSEFA GARRIDA CASTRO. Bar el Correu.
—Si: podrem emplear a molts d'arenalers al nostre ajuntament.

JOAN MASCARO ROTGER. Hosteleria en atur.
—Si: No haurem de dependre del centralisme de Ciutat ni del de Lluçmajor. Podrem posar ordre dins aquesta zona turística.

PERE JOSEP JOAN COLOMAR. Bar Sanxo Pansa.
—Si: a pobles mes petits en fan.

GABRIEL MOLL I MOLINA. Venedor de premsa.
—Si: La nostra realitat no té res a veure amb Ciutat i molt manco amb Lluçmajor.

FRANCESCA ROMAGUERA I PIZA. Professora EGB.
—Si: aclarirem els nostres assumptes a la nostra manera.

MARI-PILI SAGAS GARCIA. Puericultora.
—Si: Resoldrem els nostres problemes sense necessitat d'anar a fora.

CATARINA NICOLAU I COLL. Mestressa de casa.
—Si: Ens cuidarem més de les coses. No hi haurà tans de brètols.

MARIA ENCARNA CARO MORENO. Mestressa de casa.
—Si: Hi ha molts de problemes que cal resoldre a l'ajuntament.

ANGELES GARCIA MARTINEZ. Mestressa de casa.
—Si: S'Arenal ja és molt gran.

MANUEL VENERO I VINAGRE. Fuster.
—Si: Ja hi ha molta de gent a S'Arenal. La creació d'un municipi beneficiarà, i molt, el turisme.

CARMEN RELUCIO RUBIO. Cambrera de pisos.
—Si: No haurem d'anar més a Ciutat. Podrem fer les coses a la nostra manera.

ROSARIA ABELLAN FRUCTUOSO. Mestressa de casa.
—Si: El nostre poble podrà resoldre els seus problemes sense haver de dependre de Ciutat.

JOSE SANMARTIN LOPEZ. Maitre d'Hotel.
—Si: No haurem d'anar a Ciutat per arreglar els nostres assumptes.

MARI PAZ BERMEJO PAVON. Cambrera de pisos.
—Si: No haurem d'anar a Ciutat per a fer gestions.

MARGARITA SANZ GIMENEZ. Mestressa de casa.
—Si: Ens evitarem molts de viatges quan tenguem un ajuntament.

ELIAS JIMENES FIFUENTES. Cambrer menjador.
—Si: Ara el poble està dividit. D'aquesta manera l'unirem.

JOSE FERNANDEZ BAREA. Administratiu.
—Si: estarem millor atesos. Ara tenim el poble xapat.

ANGELES FERNANDEZ QUINONES. Empleada.
—Si: gestionarem millor els problemes del nostre poble.

MARIA MUNAR I COMES. Perruquera.
—Si: hem d'unir aquest poble que ara està xapat.

PERE GARCIES I POU. Picapedrer.
—Si: tendrem més a prop els regidors i el batle.

ENCARNA SANCHES I CARO. Perruquera.
—Si: sera més còmode per a qualsevol gestió que hàgim de fer.

JOSE ALCAZAR MARTINEZ. Cap d'economat.
—Si: S'Arenal és molt gran.

s'hi fan més cases. Necessitan un ajuntament.

MARIA GARCIA TERUEL. Governanta H. Pueblo.
—Si: ens evitarem moltes corregudes.

DOLORES MARTINEZ LOPEZ. Cambrera.
—Si: el necessitam i basta.

TERESA JIMENEZ ISIDRO. Cambrera.
—Si: hem d'unir el poble que ara està xapat.

NICANOR GARIJO ALCANFUR. Picapedrer.
—Si: podrem decidir allò que sia millor per a S'Arenal.

CATERINA GARCIES I MARI. Infermera.
—Si: és necessària a tots els pobles.

ANTONIO OSUNA URBAN. Forner.
—Si: és una molèstia haver d'anar a Ciutat de fer tota casta de gestions.

LINDA KNOCK. Recepcionista.
—Si: No haurem d'anar més a Ciutat. S'Arenal és prou gran per tenir-ne. El poble està xapat i l'unirem.

CRISTINA RIOS DAVILA. Mestressa de casa.
—Si: no haurem d'anar a L'Ajuntament ni al Jutjat de Ciutat. Ho podrem arreglar tot aquí.

MARIA DELS ANGELS GONZALEZ I GONZALEZ. Perruquera.
—Si: no hi ha dret que el poble estigui xapat en dos.

VICENTA AIBAR I RODRIGUES. Dependenta.
—Si: gestionarem les nostres coses a la nostra manera.

JULIA JIMENA GOMEZ. Modista.
—Si: ens anirà millor tenir-lo aquí que a Ciutat. Resoldrem els nostres problemes aquí mateix.

FEDERIC TOMAS I VIZCAINO. Electricista.
—Si: aquí és S'Arenal. No és Ciutat ni Lluçmajor.

ANNIE VAN DEN BON. Guia.
—Si: tot serà més fàcil pel poble de S'Arenal.

MARGARIDA SALVA I COLOMAR. Mestressa de casa.
—Si: serà una manera d'acabar amb les bregues de taxistes.

ANTONIA LOPEZ ARANIA. Cambrera.
—Si: és millor per a tots els pobles tenir-ne.

NICOLAU PARRONA I CUNILL. Maitre d'hotel.
—Si: podrem tenir aquí el centre de decisió i arreglar aquí la paperassa.

ANTONIA FERNANDEZ GARCIA. Cambrera pissos.
—Si: unirem el poble que ara està xapat. No haurem d'anar a Ciutat a arreglar els papers.

ENCARNITA MARTINEZ PEREZ. Mestressa de casa.
—Si: no sabia que aquí no hi hagués ajuntament. A tots els pobles és necessari que n'hi hagi.

ROSARIO LOPEZ MANZANEDO. Cambrera.
—Si: podrem arreglar els nostres assumptes aquí.

PEDRO PASCUAL VELASCO. Cambrer.
—Si: tenir el poble xapat pel mig és una beneïtura. S'Arenal no ha de ser de Ciutat ni de Lluçmajor.

LINDA JUNET EDMONT. Mestressa de casa.
—Si: no haurem d'anar a Ciutat a arreglar els papers. El nostre poble està xapat, i això no està be.

MARGARET MC ELHINNEY. Mestressa de casa.
—Si: S'Arenal és molt gran. Pagam impostos i tenim dret a tenir un ajuntament.

BARTOMEU OBRADOR I MAS. Pensionista.
—Si: ajuntarem el poble que ara està xapat en dos.

MARIA RIUTORT I MUNAR. Cambrera menjador.
—Si: no hi haurà tantes bregues a una i a l'altra banda de la frontera que xapa el nostre poble.

ANTONI MARTINEZ VERA. Cambrer.
—Si: tenim molts de problemes que els ajuntaments d'enfora no poden arreglar.

MANUEL PADILLA TEJADA. Encarregat magatzem.
—Si: podrem resoldre els nostres problemes aquí sense haver de dependre de Ciutat. Quan un ajuntament és petit pot resoldre millor els seus problemes.

ENCARNACION REDONDO PAREJA. Mestressa de casa.
—Si: podrem arreglar els nostres problemes aquí mateix.

ARENALERA, ARENALER!



SI VOLS LA INDEPENDENCIA DEL TEU POBLE
AFILIAT AL P.S.M.

TEL. 265005

L'UNIC PARTIT QUE ESTA A FAVOR DE LA
CREACIO DEL NOSTRE AJUNTAMENT

LA BARRACA



AVINGUDA
NACIONAL,
427
DEVORA
DISCOTECA
FLYSH

Adeu, Dragonera, adeu

Malgrat tots els esforços de grups ecologistes; malgrat la desaprovació popular; malgrat l'oposició de la majoria dels partits, de la U.C.D. no. Malgrat tot això, adéu, Dragonera, adéu. Una vegada urbanitzada ja ningú no la podrà desurbanitzar, per desgràcia tots aquests desastres ecològics són irreversibles, són per a sempre.

Per ventura, abans de començar a urbanitzar, caldria agafar a tots els regidors d'U.C.D. d'Andratx, que han donat llum verda al projecte, posar-los dins un llaud i dur-los a fer la volta a Mallorca; se'n donarien de que la costa esta destrossada, un port esportiu aquí, un solàrium allà, una urbanització un poc més allà etc. Per poder trobar una cala verge has de córrer més que es ca d'en closca i encara a vegades no basta. Si aquests senyors fossin una mica sensibles (a qualque cosa que no fossin els diners) podrien aturar-se a pensar, si en saben, que tot el que ells i altres com ells han destruït, destrueixen i destruiran ja ningú, ni tant sols els seus fills, ho podran disfrutar ni sols contemplar.

Pot ser caldria també, que agafassin els seus noms i els de tots aquells que dia a dia hipotequen el futur, i els gravassin a una immensa placa de marbre blanc i la posassin a les places de totes les vil·les i ciutats sota la maldició popular i per damunt d'un jardinet de molsa sintètica i bitllets verds. Perquè quan les futures generacions vegin en el video de la més avançada tecnologia americana com era Mallorca, com era la Dragonera, com era el món en general sàpiguin que aquells a qui deuen que ara ja no sigui així, tenen nom i llinatges i un xaletete regalat a tal o qual urbanització, i ho puguin agrair als seus descendents.

Jo no sé si tots aquests senyors (per anomenar-los de qualque manera) saben que el món en que vivim es mantén degut a l'equilibri ecològic, és a dir, la naturalesa té un mecanisme tan perfecte que permetrien que el món fos agradable i meravellósment habitable per un temps tan llarg com indefinit.

Tot aquest esperançador futur només es pot veure trencat: o bé per les meravelles d'una bomba nuclear, o bé rom-

pent aquest equilibri ecològic; en la qual cosa estan treballant, mol afanyosament, un bon grapat de mianos al llarg de la nostra terra: uns contaminant els rius de manera descarada, altres contaminant la mar de manera no menys descarada, altres contaminant l'atmosfera a consciència, altres cremant boscos intencionadament, altres construint port esportius a balquena, altres urbanitzant irracionalment altres construint hotels just damunt l'arena de les platges, encara per més fer foten la merda dins la mar, i han destruït un pinar previament a la seva construcció, i altres (i me'n deix més de dos) que permeten que tot això es faci dins la més absoluta legalitat o fan els ulls grossos perquè es faci dins la més absoluta ilegal legalitat.

Dintre aquesta llarga llista de "treballadors" és on hi hem d'incloure els nostres amics regidors d'U.C.D. d'Andratx, i com no, els nostres consellers, també d'U.C.D. de Ciutat, que juntament amb els altres de que hem parlat abans s'esforcen per rompre aquest equilibri natural, del que no estan molt lluny d'aconseguir si no se'ls diu prou, i si no es fan unes lleis racionals executades de manera eficaç; cosa que no fa la U.C.D.

I és que la cosa ja es alarmant i el que és pitjor: s'hi fa més de cada dia; és qüestió de fer qualque cosa més que quedar-nos a casa "contemplando como destruyen la vida, como traen la muerte. tan callando", cal que lluitem per conservar el que nos queda i recordarlos cada dia, si es necessari, que el món no és exclusiva seva, que no les pertany només a ells o a les nostres generacions, que totes les generacions que vendran tenen tant de dret com ells de disfrutar-lo. Hem de lluitar en definitiva per un món amb futur.

PEDRADA

Que tots aquells que feis possible la destrucció de la Dragonera no tengueu repòs en cap del vostres dies i que amb la mort us perseguequin les nostres memòries.

FONER

Aigües brutes a la mar

Els ajuntaments de la Badia de Ciutat, fan un esforç considerable per a no pollucionar les aigües de la nostra Badia: se depuren les aigües, se fan plans per fer regius amb les aigües depurades...

L'Ajuntament de Ciutat és capdevanter en aquest assumpte ja que les aigües mig depurades són emprades per regar al Pla de Sant Jordi amb un èxit total: les plantes regades amb aquesta embrivada creixen i van polentes fora mida, i no s'embruta la mar amb una aigua més que dubtosa.

A la part controlada per l'Ajuntament de Llucmajor tenim el problema.

Les aigües de la depuradora, —aigües mig brutes—, son llençades a la mar produint una contaminació que no és tan grossa com la que se produïa abans de funcionar la depuradora, però que és con-

siderable, fa que les algues creixin molt a mes de crear uns sediments damunt l'arena que transformen el fons marí i arriben fins a la platja.

Un pla de reguiu de la nostra marina és urgent, tant per aprofitar una aigua que per a regar és immillorable, com per a evitar el llençar ni una gota d'aigua, —ni depurada a la nostra mar. El problema, però, no s'atura aquí. Hi ha cases a S'Arenal de la part de Llucmajor que encara no han connectat amb la xarxa de clavagueram. Tenen el pou negre que filtra a la mar i l'embruta. Son Verí no te xarxa de clavagueram al igual que Cala Blava i Bellavista. Les aigües brutes filtren i van a la mar, quan no són llançades directament.

La mar a l'indret de L'hotel Panoràmica Platja es bell i transparent, els veinats, però, diuen

que hi ha dies que s'hi veuen papers de vater, plàstics i altres porqueries. Es possible que altres apartaments de la costa també contaminin. Caldria que l'Ajuntament de Llucmajor investigués per saber qui embruta la nostra mar, caldria que començàs a fer els plans de sanjament de les urbanitzacions que encara no en tenen. A Bellavista, la gent firma massivament una instància demanant que s'acabi la urbanització. Cala Blava també necessita xarxa de clavagueram i pluvials.

Si l'actual Ajuntament no comença aquestes obres, potser les començin els consistoris que vendran després de les eleccions.

Caldrà que el poble elegeixi i be els seus representants. Tenen una llarga tasca.

MATEU JOAN FLORIT

Renault 5TL 5puertas



AGENT OFICIAL: BARTOMEU JAUME I NADAL
A S'ARENAL, SANT CRISTOFOL, 6 TEL. 260001
A LLUCMAJOR, HISPANITAT, 17-16 TEL. 660140

CONGELATS PLACA

TOTA CASTA
DE PEIXOS
I MARISCOS
CARNS
CONGELADES,
PRECUINATS



PLAÇA DE LA REINA MARIA CRISTINA, 1

S'ARENAL DE MALLORCA

UN NOU ESTABLIMENT HA OBERT
LES PORTES A S'ARENAL



CARNISSERIA
I "CHARCUTERIA
TOLO"

CARRER BOTANICO HERMANO BLANOR, 23



Un moment en que en Sebastia Vallespir està dirigint la paraula al president Jeroñi Albertí. (Foto Fermin)

El personatge del mes

Sebastia Vallespir Balaguers contesta 40 preguntes

Tots sabem que segueix existint el problema greu dels taxis que presten serveis a S'Arenal amb llicència de Lluçmajor. Hi ha una guerra entre ells i els de Ciutat per una sèrie de circumstàncies ben lamentables. Dies passats un grup de taxistes varen tenir una conversa amb el president del Consell Interinsular, En Jeroñi Albertí. Un dels professionals del volant és En Sebastia Vallespir, que té la llicència número 37. És el nostre home escollit per contestar les 40 preguntes habituals. En Sebastia de primeres no volia contestar, però al final ho va fer. És una persona senzilla, però molt objectiva i d'una gran humanitat. Vet aquí les preguntes i respostes.

1) Nom complet i fitxa familiar.

Sebastia Vallespir Balaguers. Som casat amb N'Antònia Amengual Garau. Tenim dos fills. Som taxista de professió i tenc 42 anys.

2) ¿Què més li agrada de la vida?

Viure-la amb llibertat.

3) ¿I lo que manco li agrada?

Estar pendent d'un horari.

4) ¿Esports preferits?

Futbol i tots els esports relacionats amb la mar.

5) Un color.

El verd.

6) Una il·lusió.

Escriure un bon llibre.

7) Un nom

Joan

8) ¿Què voldria esser i no és?

Més constant en les coses.

9) ¿Com està ara la "guerra dels taxis"?

La cosa està molt complicada.

10) ¿Com definiria l'entrevista amb el president Albertí?

Positiva.

11) Un fet important dins la història de S'Arenal.

La instal·lació, i després la retirada, del tren.

12) ¿Què li manca a S'ARENAL?

De part de Ciutat i de Lluçmajor, més comprensió; de part dels arenerals, més participació.

13) ¿Què li sobra?

Gent que només ambiciona augmentar els seus ingressos al preu que sigui.

14) ¿Què aprecia més en un home?

La voluntat i l'honradesa.

15) ¿I en una dona?

Que sigui femenina.

16) Una pel·lícula.

Calabuix.

17) Un actor i una actriu.

Rock Hudson i Sofia Loren.

18) Classificació de la U.D. S'Arenal aquesta temporada.

Entre els cinc primers.

19) Un personatge popular local.

En Lluís des Club Náutic de S'Arenal.

20) ¿Quina reforma faria a S'Arenal si fos batle?

Posar en funcionament uns locals per a gent de la tercera edat.

21) ¿Què han significat els 17 dies de tancament a l'església?

Una reflexió positiva.

22) Un esportista mallorquí.

En Guiem Timoner.

23) ¿Què opina de la revista "S'Arenal de Mallorca"?

Es interessant.

24) ¿Què opina del divorci?

Sense comentaris.

25) Música preferida.

La clàssica.

26) ¿Qui voldria conèixer o haver conegut?

El meu padrí matern, que va morir dies abans de jo néixer. Em diuen que era un home molt "flamenco" i una bona persona.

27) Resultats positius

del tancament a l'església dels taxistes.

El temps ho dirà.

28) Un partit polític.

El que doni lloc de feina i no cerqui el lluïment personal.

29) ¿Es presentarà vostè a les pròximes eleccions municipals?

No.

30) ¿Què entén per política?

Crec que és cercar sempre lo millor del poble.

31) ¿Què entén per amistat?

Entrega i sinceritat.

32) ¿Què entén per amor?

Desitjar lo millor a una persona.

33) ¿Quina és la seva millor virtut?

Creure que hi ha moltes persones nobles i bones.

34) ¿I el seu defecte més gros?

No esser constant.

35) Un escriptor.

Ramon Llull.

36) Un llibre o una lectura preferida.

Estic llegint "Minyonia d'un infant orat" d'En Llorenç Ribet. M'agrada que la lectura sigui amena i entretinguda.

37) ¿Quin futur veu a l'autoturisme de Lluçmajor?

A llarg termini crec que el futur pot ser bo, tant si hi ha mancomunitat com no.

38) Una beguda.

Cervesa.

39) Un plat.

Una paella d'arròs.

40) ¿Vol dir res d'especial?

Agrair tot lo que es fa i es farà per millorar els nostres serveis de taxis i la seguretat de tots. Dir amb tot el respecte a les autoritats que lo que volem és justícia i que tot es faci segons la llei.

A nosaltres no ens queda més que una cosa: "Gràcies, Sebastia, per les seves respostes".



PCIB
PARTIT COMUNISTA DE LES ILLES BALEARS

El PCIB a favor de les Associacions de Veïnats

Resolucions de les primeres jornades de participació ciutadana

1er. — A partir de la constatació de la situació de retrocés que ha anat travessant el Moviment d'Associacions de Veïnats (AA.VV.) com a conseqüència de les dificultats per adaptar-se a la nova situació política i dels efectes de la crisi econòmica damunt els moviments socials, provocant posicions de replegament i insolidaritat i en compliment de les Resolucions aprovades en el Xè. Congrés, és indispensable que el conjunt de les agrupacions i fonamentalment les territorials, desenrotlin la seva tasca política sobretot potenciant els moviments socials, realitzant un estudi de tots els aspectes reivindicatius i dels diferents àmbits d'actuació.

2n. Les Entitats Associatives en general: APAS, Consumidors, Ecologistes, Moviment Cooperatiu, i més en concret les AA.VV. són instruments vàlids per a millorar la qualitat de vida dels ciutadans, reivindicant les solucions apropiades als problemes i necessitats de la població, aconseguint-les de les Corporacions Locals, Ens Autònoms o Administració Central, segons les competències.

3er. El PCIB adquireix el compromís de plantejar de forma immediata, en el si del moviment d'AA.VV. els aspectes legislatius pendents que més l'afecten, com la Llei de Règim Local, Llei de Financiació del Transport, Llei de Protecció Pública a la Vivenda, Llei de Drets del Consumidor, etc., tots ells a tenir en compte a l'hora de les properes confrontacions electorals.

4t. — El PCIB entén que és necessari un major grau d'organització de les AA.VV. mitjançant les coordinadores i les Federacions, en aquest sentit, manifesta la seva voluntat més decidida de potenciar les existents.

5e. — Els carrecs públics comunistes a les ins-

titucions, compatibilitzaran el seu treball de gestió amb la reivindicació de solucions als problemes de la població per als quals no tenen competències legals, ajuntant la mobilització institucional a la mobilització social constant que som un partit de lluita i de govern des del propi partit, des de les institucions i des dels moviments associatius.

6è. — És fonamental que a la llum de les diferents normes reguladores de la Participació Ciutadana existents a distints ajuntaments, ens plantejem la seva institucionalització, creant sobre tot en els Ajuntaments mitjans i grans, la figura del Reglament de Participació que contengui elements que pensam hauria de contemplar una nova llei de Règim Local: Comissions Mixtes Sectorials, dret a veu en el Plens i en les Comissions informatives, dret a Referendum Municipal, promoció de les Entitats Associatives declarant-les "d'interès públic", etc.

7è. — El PCIB es proposa discutir amb totes les Entitats Ciutadanes i amb la resta de forces polítiques l'elaboració d'un Reglament de Participació Ciutadana a l'Ajuntament de Ciutat.

8è. — El PCIB es manifesta en contra de la decisió de la Corporació Municipal d'Andratx en torn a la urbanització de la Dragonera.

9è. — El PCIB mitjançant la Comissió de Política Municipal i Moviment ciutadà, adquireix el compromís d'elaborar una circular a la qual es detallen les competències i organització dels Ajuntaments i dels Consells, així com mantenir la suficient informació i discussió amb cada Agrupació, l'àmbit de la qual s'hagi de veure afectat per decisions de les institucions corresponents.



La vicepresidenta de la Associació de Dones Empresàries es de S'Arenal

Na Maria Teresa Rattier vicepresidenta de la Associació de Dones Empresàries de Balears, fa deu anys que es veinada de S'Arenal, abans i des de tota la vida ja hi venia a estiu, de manera que coneix i estima molt el nostre poble.

La Associació de Dones Empresàries va néixer degut a la marginació secular que han patit i pateixen les dones de totes les categories socials a Mallorca.

Na Maria Teresa és tot vitalitat, la trobam penjada al telèfon a la seva oficina, Viatges Bonança, al carrer Miramar. La entrevista que li feim és curta, però es interrompuda més de tres vegades per telefonades.

—Com veus el problema del taxis? Li demanam.

—Fa una quinzena d'anys, els empresaris i tothom de S'Arenal, emms veiem en dificultats a causa de la manca de taxis. Quan els matins havíem de recollir clients a la part de Ca'n Pastilla per a embarcar a les golondrines, els taxis de Ciutat no volien venir perquè no consideraven la carrera rendable.



Maria Teresa Rattier.

Les llicències que va concedir l'Ajuntament de Llucmajor, aleshores eren ben necessàries. Si més

tard el batle Buchens va posar el casc urbà fins els Torrent dels Jueus, és un altre capítol que no tenen

per què pagar els taxistes. Els empresaris de S'Arenal devem molt als nostres taxistes, per això me va estrenyar que no n'hi hagués cap defensant la seva postura quan varen aturar el tràfic a l'Avinguda Miramar el passat mes de Juliol. Jo, —continua Na Maria Teresa—, vaig anar a l'església on estaven tancats per donar-los moral, hi vaig anar més de dues vegades, perquè crec que tenen raó.

—Quins altres problemes te preocupen dins el nostre poble?

—La drogadicció és un tema que me preocupa molt —ens contesta—, S'Arenal és pot ser una de les zones de Mallorca que viu més d'aprop aquest problema, degut a la facilitat que hi ha per aconseguir la droga i als molts de doblers que hi corren. Tenim molt de drogadicte que, com a malalts que són, necessiten tractament. El manicomi i la presó no són de cap manera el lloc on podran rehabilitar-se i curar-se. Amb els milions que dona S'Arenal i amb la col·laboració de les entitats que s'hi belluguen,

associacions de veinats, Agrupació d'Hotelers, i amb la ajuda de l'Asseguradora Social, el Centre de Higiene Mental, El Col·lectiu Puig dels Bous-Sapiència, entre tots hauríem de crear una Comuna ben organitzada on els drogadicte i alcoholitzats poguessin curar-se. El Club Elsa, d'on jo som relacions públiques, —continua Na M. Teresa— va donar ara fa dos anys 800.000 pessetes per a rehabilitació de drogadicte, ajuda que fou molt positiva.

—Qualque cosa més, Maria Teresa?

—Vull aprofitar per fer una crida a totes les dones empresàries de S'Arenal de Mallorca perquè s'afiliïn a la nostra Associació. Totes soles no som ningú. Totes plegades tenim força i podem lluitar per sortir de la marginació que patim pel fet de ser dones. Faig una crida a les dones que regenten una perruqueria, una botiga, un souvenir, una sabateria, un bar, un hotel, totes estan convidades a afiliar-se a la nostra associació.

MATEU JOAN FLORIT

De societat

En Bartomeu i Na Joana Maria, fills del president de la Associació de Veïnats, han fet la primera comunió a l'església de la Porciúncula el dia 25 del passat mes de Juliol. El Dinar fou al Restaurant Píscis de l'Hotel Bahía de Palma.

La llar del nostre amic el maitre del restaurant Jamaica, Agustí Caballero i de Na Juanita la seva esposa, se va veure allegrat amb el naixement del segon dels seus fills. Dia 14 d'agost va rebre les aigües baptismals i li fou posat el nom de Ruben. La nostra benvinguda a aquest jove arenaler.

La llar dels nostres veïnats i amics Jaume Oliver i Vidal i de la seva dona Ana Maria Mateu, s'ha vist allegrat amb els naixement del seu primogenit. A las aigües baptismals li posaren de nom Jaume.

El darrer crit en bosses i articles en pell



CURTITS

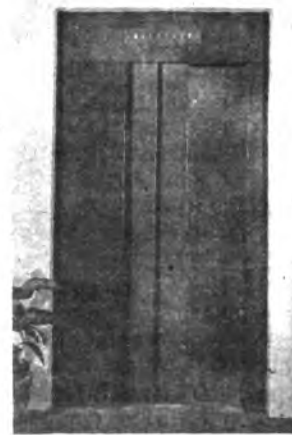
Avinguda Nacional
devora

HOTEL TOKIO

ASCENSORS ASPE

Montatges i Reparacions
Tota classe D'ascensors

Carrer Marineta, 7
Tel. 26 62 32 - 54



BAR DON BENITO

us trobareu be amb Na Vicky i
en Miquel

INTERNACIONAL PUB



Edifici Don Benito

Carrer de Sant Bartomeu, 63

Aprop del Camp de Fútbol

Graphic Art S.A.

S'IMPRESA
DE
S'ARENAL

★ TIPOGRAFIA ★ OFFSET

★ DPT. FOTOGRAFIC

SANT CRISTOFOL, 116 TEL. 266117
S'ARENAL DE MALLORCA

¡El Duc!

Bé, dir "el duc" avui a l'Estat Espanyol, és parlar d'Adolfo Suarez Gonzalez. Ex President del Govern, ex-affiliat al Moviment Nacional, ex-governador civil, ex-director de Televisió Espanyola. Idò be, el Senyor Duc o el Senyor Suarez —com vostres preferixin— ja té el seu partit polític. Aquest partit, "El Centro Democrático y Social" està desbarborant UCD, una UCD que dia a dia compta amb menys simpaties del seu electorat.

El Senyor Duc, —de manera astuta—, ha esperat el millor moment per la seva fugida d'UCD. Primer se despenya Fernandez Ordonez, després el cristià Oscar Alzaga, com Ricardo de la Cierva —el dels fascicles— i a la fi, el Senyor Suarez veu venir les eleccions i, ala! a formar partit. "Com se canvia en pocs anys", com diria el mestre de periodistes Emilio Romero. Paisà de l'ex-president encara que me pareix que no amic.

Però, seguim amb el duc. Diu que el seu partit representa una obció de centre. ¿Però, on és el centre? Idò molt senzill: el centre no és enlloc perquè el centre no existeix. El centre en política és una nebulosa. Una nebulosa que un creu percebre, però que mai se pot aconseguir perquè les nebuloses, com Déu, són inabastables.

Mirau; el Senyor Fraga ho té clar. El líder socialista Felipe Gonzalez també. Fins i tot el senyor Carrillo se li veu claritat política, perquè se sap quina és la seva parcel·la. Però això d'Adolfo Suarez jo no hi veig per cap banda.

A aquest país, com a tots els països democràtics, les opcions polítiques se divideixen entre dreta i



més humano o menys, més progressista o amb menys ganes de perdre el vell conservadurisme. Però al cap i a la fi dreta simplement. I per l'esquerra, idò lo mateix: més radical o menys, aburguesada o proletària, però això, també esquerra. Per això i per aquestes regles és perquè el centre no existeix enlloc. El centre és una il·lusió d'executiu ben vestit i millor alimentat, amb ganes de jugar a la política, però sense destacar-se. Molt semblant als candidats independents de les eleccions municipals passades. Avui amb aquest i demà si m'interessa amb aquell. A les dures unes vegades i a les madures unes altres, com diu el refrany.

Per això al Duc no li veig molt de futur polític amb el seu Centre Democràtic i Social. Molt me tem que aquest partit sia testimonial com el monàrquic a Itàlia, o el comunista als Estats Units d'Amèrica.

A aquest país se necessiten partits forts. "Alianza Popular o Partido Socialista", això sí que seria un bon projecte polític. Amb claretat. Així sabem on està el seu lloc. Tot lo altre són ganes d'estar al canelobre sense clarificar realment les seves conviccions polítiques.

Senyor Duc: sort! Però en política no cal viure d'il·lusions. La realitat quotidiana és un altra.

MANOLO MANION

Son Ferriol, primera festa folklòrica el dia cinc de setembre

Son Ferriol, barriada que no és de les millors ateses de Ciutat, s'ha pres seriosament celebrar qualque cosa important perquè malgrat tot allò que li pot mancar, sent les mateixes inquietuds i preocupacions que altres pobles amb més mitjans per a promocionar la cultura.

Es natural que són molts els testimonis que pot oferir per a demostrar que, malgrat les limitacions i acondicionaments propis de barriada, no tot són bombilles rompudes, fumar porros, profanació del sagrat descans de la nit, etc. etc.

També hi ha qualque cosa d'esplendor i de lucidesa a la barriada, com és ara la recent creació —no té més que un any— d'una ESCOLA DE BALL MALLORQUÍ. La idea va sorgir de la Associació de Pares d'Alumnes del Col·legi Sant Antoni Abad, nascut a l'ombra de la parroquia del mateix nom. No és de estranyar, per tant, que aquesta Agrupació Folklòrica hagi escollit per unanimitat la denominació del seu Titular i que els assaigs es vagin efectuant als locals del mateix centre escolar.

Encara que no se vegi amb molta freqüència, són més de 130 les persones integrants del grup, entre els balladors, músics i cantadors, als quals cal afegir-hi els simpatitzants que sempre, estan disposats a ajudar en el que faci falta, com també els familiars de l'esmentat grup d'integrants. D'aquesta manera,



resulta fàcil imaginar-se l'èxit obtingut a la NIT DE FOC I A LES CARROSES DE SANT ANTONI, a les actuacions a totes les festes de la barriada, alguna sortida als pobles i la participació a la Trobada de Muro. Sempre que la nostra Agrupació vol organitzar qualque cosa, sap d'antuvi que pot comptar amb la col·laboració d'un parell de centenars de persones.

Aprofitant la circumscripció que aquesta Agrupació "Revetla de Sant Antoni", té aquest fabulós grup d'incondicionals, ens

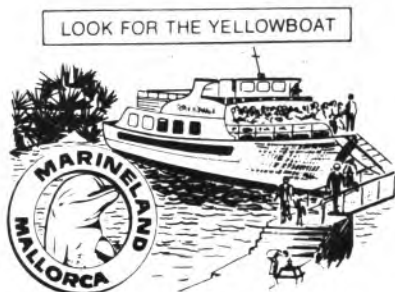
hem proposat organitzar LA PRIMERA FESTA FOLKLORICA CULTURAL MALLORQUINA. Tot el poble se mou en vistes a aquest fet.

Nos obstant això, cal ser sincer i reconèixer que tot això no seria possible de no comptar amb la col·laboració i el patrocini d'entitat i corporacions, com és ara, el Consell General Interinsular, l'Ajuntament de Ciutat, Ministeri de Cultura, Caja de Ahorros SA NOSTRA, TABYR i altres qu'han promès formalment la seva col·laboració,

a les quals la organització fet públic agraïment.

Tot això significa que aquesta festa folklòrica, no se celebra només amb la finalitat de divertir al públic i passar una estona agradable, sinó també amb l'esperança i il·lusió que això serveixi per a despertar i fer reviure les nostres tradicions que no poden quedar enterrades. Ha de servir d'apreci i estima aquesta riquesa incomparable de folklore que tenim i que estam convençuts ens toca estimar i cultivar com a cosa nostra que és.

EXCURSIONS MARITIMES



OFICINES: C/. Miramar, 18
S'ARENAL DE MALLORCA



L'ARCADA PIZZERIA RESTAURANTE

El Millor marc de la Platja de S'Arenal.
Les millors carns i els millors peixos.
Sense oblidar les delicioses pastes i PIZZAS
cuites amb foc de llenya.

El president de la Agrupació d'Hotelers demana independència per a S'Arenal

Durant la seva visita a S'Arenal el passat dia 8 d'agost, el president del Consell General Interinsular, Jeroni Albertí va concedir audiència a una comissió de la Agrupació d'Hotelers encapçalada pel seu president Bartomeu Xamena. Els hotelers van presentar un llarg dossier al president del Consell on s'exposaven les necessitats més prioritàries del nostre poble. Allò que posà més nerviosos els regidors i el batle de Llucmajor, fou el final del dossier que demanava la independència municipal de S'Arenal de Mallorca.

Donat l'interès que per els nostres lectors pot tenir aquest dossier el transcrivim íntegrament:

Excel·lentíssim Senyor President del Consell General Interinsular: Des que se creà aquesta Agrupació d'Hotelers, existeixen una sèrie de problemes a S'Arenal de Llucmajor que no solament no s'han solucionat, sinó que al contrari, de cada dia s'agreuigen més. No deixem de reconèixer algunes millores realitzades, però allò que realment creim que manca als

consistoris és una vertadera consciència turística. A continuació relacionem una sèrie de temes que, a judici nostre, són d'urgent solució, amb més d'una ocasió han estat exposats a l'Ajuntament de Llucmajor, per escrit o en sessions de treball mantingudes amb el senyor batle.

1er. NETEJA: Es molt deficient. Darrerament aquest problema s'ha vist agreujat per una reducció molt sensible de la plantilla municipal de neteja —de set empleats, per diferents circumstàncies s'ha passat a tres—. Creim que la neteja s'hauria d'efectuar dues vegades al dia incluint els diumenges i festes.

2on. ORDRE PUBLIC: Actualment el servei està cobert per tres torns de dos guàrdies, dotats cada un d'una furgoneta equipada amb ràdio-telefon. Els canvis de guàrdia s'efectuen normalment al mateix ajuntament de Llucmajor, produint-se conseqüentment a cada canvi, una pèrdua de



El President de la Agrupació d'Hotelers, demanant la independència municipal de S'Arenal al President del Consell General Interinsular

temps d'una hora aproximadament. Es queda per tant la zona completament desatenguda durant els esmentats canvis.

Creim que els serveis s'haurien de duplicar com a mínim en temporada alta i triplicar-se durant la nit degut al considerable augment de la clientela anglesa, la majoria joves.

S'hauria de sotmetre a una vigilància forta qualsevol tipus de renou molest, com és ara, bars, sales de festes, motos, grups d'estudiants, grups d'anglesos etc.

3er. CONTAMINACIO DE LA PLATJA: Sentim una seriosa preocupació pel tema de referència, ja que enguany s'han detectat forts índexs de contaminació a diferents punts de la platja d'aquest Municipi.

Una bona solució seria la d'evitar qualsevol vessament d'aigües, —encara que sien depurades— a la mar; així com un estricte control sanitari de les mateixes.

4rt. DEPURADORA I SERVEI DE CLAVAGUERAN: Coneixent les actuals limitacions de la instal·lació, suggerim un replantejament immediat de la infraestructura.

5è. AIGUA POTABLE: Ens assusta pensar en una possible averia de les actuals instal·lacions de Son Monjo, que crearia sense cap dubte, una situació de conseqüències imprevisibles.

Suggerim la perforació

d'un pou bessó, al mateix aquífer, a fi de dotar-lo d'una instal·lació alternativa.

6è. RECOLLIDA D'AIGÜES PLUVIALS: Sol·licitam una vegada més l'estudi i solució d'aquest greu problema.

7è. PROLONGACIO DE L'AUTOVIA: Sol·licitam que amb tota la influència política del seu càrrec activi la culminació del Projecte de Prolongació de L'Autopista de L'Aeroport fins a S'Arenal.

8è. TAXIS: S'haurien de prendre les mesures precises per tal que en anys successius no se repetixi l'espectacle que signifiquen vagues, aturades, bregues i incendis de vehicles.

9è. IMATGE TURISTICA: S'han de millorar sensiblement aspectes tals com: arranjament de carrers, voravies, cura de l'arbrat, repàs periòdic de l'enllumenat públic, instal·lacions esportives, aparcaments, festes populars i de tipus folklòric i cultural a més de l'estricta vigilància per el compliment de les ordenances Municipals en tots els seus aspectes.

Creim que gran part de la manca de solució a múltiples problemes que ens afligeixen, se deuen a:

a) La divisió del nucli turístic entre dos diferents municipis.

b) La enorme distància que hi ha entre el lloc del problema i el centre de presa de decisió per a la seva solució.

c) L'escàs pes polític de la població resident en els respectius Consistoris, a causa de tenir el nucli urbans —tant de Ciutat com de Llucmajor— un nombre més gran d'habitants i no comptar a les llistes electorals de cap partit, amb la suficient representativitat.

A la vista d'aquesta sèrie de comentaris, PENSAM SI NO HA ARRIBAT EL MOMENT DE PLANTETJAR-SE SERIOSAMENT LA POSSIBILITAT DE CREACIO FUTURA D'UN MUNICIPI INDEPENDENT.

Una vegada més Senyor

President, ens posam a la seva disposició i el saludam atentament.

BARTOMEU XAMENA
President

Parelles ben avingudes

Una de les parelles més avingudes de S'Arenal és sens dubte la formada pe'n Pep Quintana Castells i N'Aina Maria Garau i Alomar. Els pòdeu veure fent feina plegats al seu bar, El Bar Ca'n Pere de devora Ca's Baster, els pòdeu veure al cine, a la discoteca, a la platja... i els vespres al bingo on van molts de vespres una estona curta, des d'on van a dormir, —dormen plegats a llit de matrimoni—, matrimoni ben avingut dels que se'n troben pocs a S'Arenal on som majoria els fadrins, separats, divorciats, viudots...

"Com és que sempre us veuen plegats?" Els demanem un vespre a la sortida del bingo.

"Des de que l'any 66 ens coneguerem al CLUB PARROQUIAL anam plegats. Varem fer feina tos dos a la recepció de l'Hotel Reina Isabel i ara fa 5 anys que duim el Bar Ca'n Pere, que era de mon pare. Jo no concebesc la vida tota sola".

"I tu, Pep, què hi dius de la vida de dos en dos?"

"Estic molt content d'haver trobat una dona com N'Aina per compartir la vida i la feina. Varem festetjar 7 anys abans de casarnos. Pot ser és per això que varem tenir temps de conèixer-nos bé.



La vida de dos en dos és molt més fàcil: si un cau, l'altre l'aixeca, i tots dos s'ajuden. Com és natural, també tenim les nostres bregues, —diu N'Aina, però el vespre ens feim amics. Els dos nins —afegeix N'Aina— ens han ajudat a afermar el nostre matrimoni".

N'Aina aconsella a la gent que viu tota sola, que cerqui la seva parella, que ho passaran molt millor. Tendran les seves desavenències, però —afegeix— el resultat final val la pena.

MATEU JOAN FLORIT

El sorteig del Dia de la Mar? A la Plaça de Les Meravelles

El 4 de setembre, hi haurà, si Deu vol, a la Plaça de les Meravelles de S'Arenal el sorteig extraordinari del "Dia de la Mar".

L'ínic d'aquest sorteig, fou el "Del Turista", celebrat ja pel sistema d'extraccions. L'any 1979, per a retre homenatge a la vocació de les nacions espanyoles se va instituir un sorteig extraordinari amb la denominació del DIA DE LA MAR.

El primer sorteig del

Dia de la Mar, el 8 de setembre de l'any 1979, va tenir lloc a l'Auditori de Tarragona. El dia 6 de setembre de 1980, la seu del sorteig fou Cartagena. Dia 5 de setembre de 1981 se feu aquest sorteig a la Ciutat de Cádiz. Ara, el 4 de setembre, se farà a la Plaça de les Meravelles de S'Arenal.

El material que duran a Mallorca per efectuar aquest sorteig se compon de 30 caixes metàl·liques,

on van embalat els sis bombos i els seus accessoris. El pes total aproximadament és de 5.400 quilos.

Se té previst que els sorteigs se comenci d'avvers les 8 del vespre, serà televisat i com és natural serà tot un espectacle pels mallorquins i turistes.

Serà també una gran promoció per Mallorca i concretament per S'Arenal que serà donat a conèixer una vegada més a tots els indrets de l'Estat Espanyol.

El carrer Cannes

Al tros del Carrer Cannes —entre el Carrer Amilcar i el Tinent de Batle Cicerol, s'han obert una bona partida de comerços a més dels que ja hi havia de temps enrera.

La Botiga Mapi on se poden comprar confeccions per a nins, dones i homes, afegida a la quals hi ha la sabateria CRIS on podeu comprar tota casta

de sabates i bosses de cuir. Al costat d'aquestes dues botigues, N'ANTONI MESTRE que fa deu anys que pinta per S'Arenal, ha obert una botiga de vendre pintures, papers pintats, moqueta i ceràmica.

N'Antoni és arianyer i està entusiasmat amb la independència del seu poble ja aconseguida. Ara vol

fer feina de bon de veres a favor de la independència municipal de S'ARENAL. De fet ja ha entrat a militar dins el Partit Socialista de Mallorca amb el beneplacit de na LAURA, la seva dona. A ella també li agradaria molt poder fer qualche cosa pel nostre poble, que és el seu, però els infants encara són massa petits i la necessiten a tota hora. Tornat a les botigues, COTXES REUS, que té la central a Ca'n Pastilla van obrir a principi d'any sucursal al Carrer Cannes, Na Catarina Reus que és germana de l'amo és l'encarregada. També hi ha una botiga de comestibles a aquest tros de carrer, EL COLMADO LOLI, que abans regentava n'Antònia. L'actual madona és na

BENEDICTA LOPEZ que ven tota casta d'articles per menjar i per veure.

Al cap de cant hi ha el BAR LA PERGOLA que regenten en Miquel Astasio i N'Agustí Gonzalez. Un bar internacional on tothom hi és ben arribat.

A l'altre cap de cantó, un restaurant alemany, ZUM REGENBOGEN, cuina original del Balcans ja que l'amo, En Franz Josef Schörning, és originari de Rumania. La seva dona, Na Maria Lluisa Eickhoff és una bona cuinera i ben simpàtica.

I acabam amb ANEMONA, una floristeria ben assortida que recomanem als qui vulguin fer un regal d'aniversari als seus estimats o estimades.

MATEU JOAN FLORI

Mallorca ja te sis emissores de radio

Tres d'ona mitja i freqüència modulada i les altres tres només de freqüència modulada

Amb l'entrada en funcionament de Radio Balear a Inca, fa poc temps ja són sis les emissores radica des a Mallorca. en Ona Mitja —i també en emision de Freqüència Modulada— cal recordar les tradicionals, "Radio popular de Mallorca" Cadena d'Ones Populares d'Espanya: "Ràdio Mallorca" Cadena ser i Radio "Cadena Espanyola" ex Ràdio Juventut" pertanyent a la cadena estatal del mateix nom vinculada a Radiotelevisio Espanyola.

Les concessions governamentals a empreses privades per a la instal·lació d'emissores de freqüència modulada se va obrir a la nostra illa, amb les emissions "d'Antena 3" que té dues concessions, una amb programació local i un altre internacional, a la pràctica dues ràdios diferents i també dues societats distintes, titulades pel Diari Última Hora, que està associat a l'esmentada xarxa nacional que dona nom a les emissores.

Un altra de les concessions fou per a una empresa nascuda al voltant de l'editora del Diari de Mallorca, encara que serà una altra entitat creada a la radiodifusió a Madrid. "Ràdio 80", la que s'encarregui de la nova emisora, una vegada efectuada la tran-

sació de l'esmentada concessió. "Ràdio 80", una altra cadena d'emissores de freqüència modulada d'àmbit estatal, preten iniciar les seves emissions a Mallorca, desde Ciutat, aquest mes de setembre.

Totes aquestes emissores són majoritàriament en castellà. Només Ràdio Popular dona unes poques emissions en català. Les noves emissores son ben castellanes, tant en les idees com en la llengua.

Aquesta gent de Madrid, donarà totes les llicències que se demanin si són per emetre en llengua castellana. En la nostra llengua, en la llengua catalana no en volen donar cap.

Aquesta gent de Madrid té pànic a que poguem tenir mitjans de comunicació en la nostra llengua i els seus lacais de Ciutat els fan el joc.

Només els partits nacionalistes defensen els nostres drets a tenir un país normalitzat en tots els aspectes, un dels aspectes més importants és sens dubte el de la llengua als mitjans de comunicació.

Per això, no es donaran llicència als 2.500 socis de Radia Mediterrànea, malgrat esser els primers que demanarem una concessió per emetre en llengua catalana.



ELECTRONICA

**INTERCOMUNICACIO
SONORITZACIO
PARALLAMPS
MAGNETICS I
CLASSICS**



ELECTRONICA

- Antenes individuals
- Antenes collectives
- Porters electrònics
- Video telèfon
- Telefonia automovil
- Servei tècnic de T.V. al taller

SOMOS RAPIDOS...



¿Para CUANDO dice que lo quiere?

TELE-SERVICE
Carrer Salut, 9
Tel. 266357

Per a QUAN diu que el vol?

BAR EL PUERTO





LUCMAJOR

De pint en ample
Una revista en la nostre llengua
Subscriu-ti hi
Carrer Esperança, 2 Lluçmajor



ELECTRICA

F. Ayudarte

Instal·lacions i reparacions
S'ARENAL DE MALLORCA

RAFAEL RAMIS TUGORES, 5
T. 26 17 38 ARENAL DE MALLORCA

CONSTRUCCIONS J. RIVAS MAS

ESPECIALISTES EN MANTENIMENT D'HOTELS

CANONGE MATEU ROTGER, 25
TEL. 26 48 53



TOP LESS ACUARIO

AMBIENT AGRADABLE
Exèrcit Espanyol, 54
Telèfon 266216
S'ARENAL DE
MALLORCA



Els dilluns a les 9,30 En Tomeu Sbert informa des de S'Arenal.

Els dimarts a les 13,30 a la veu dels pobles, En Mateu Joan informa des de S'Arenal.

RADIO POPULAR ES COSA NOSTRA

Avanç de la revisió del Pla General



Equipaments i esp



Ordenació Urbana



	AUTOPISTA REALIZADA
	AUTOVIA REALIZADA
	VIA URBANA REALIZADA
	VIA FERREA
	AUTOPISTA PROYECTADA
	AUTOVIA PROYECTADA
	VIA URBANA PROYECTADA
	ITINERARIOS PEATONALES
	ITINERARIOS BICICLETAS
	PASARELAS PEATONALES
	ENLACES
	APEADERO

Segons aquest avant-projecte, se suprimirà totalment la Via-Parc, que havia de servir de distribuïdora del tràfic de l'Autovia-cintura. El problema serà, que una vegada construïda l'autovia de cintura i suprimida la circulació rodada per l'autovia de la vorera de mar, només quedarà el carrer Trassimeno-Llaüt-Marbella per circular de dalt a baix del nostre poble.

Pareix que seria convenient una altra carretera, fàcil d'aconseguir enllaçant el n. 4 i 6 a l'altura de la Porciúncula.

Una altra modificació convenient és el 4 que fa el carrer Marbella quan arriba al siquiot de Ca'n Pastilla. Aquest carrer se podria adreçar i enllaçar per la zona verda fins devora la gasolinera.

Coses ben positives que cal remarcar són la via peatonal que va per la vorera de mar des del Torren dels Jueus fins a Ca'n Pastilla i l'itinerari de bicicletes que anirà des de S'Arenal fins al terme de Calvià passant pel Born.

Aquest pla és millorable sens dubte. Tots els ciutadans poden fer alegacions que seran tinguents en compte pels polítics i tècnics de l'Ajuntament de Ciutat.

ures



PROPUESTAS DE EQUIPAMIENTO	NÚMERO DE CREACIÓN	RECONSTRUCCIÓN
DOCENTE		
CENTROS DE SALUD		
SOCIOCULTURAL ADMINISTRATIVO		
DEPORTIVO		
CLUB ANCIANOS		
HOGARES ANCIANOS		
PEQUEÑOS ESPACIOS DE USO PÚBLICO Y PARQUES URBANOS		
MERCADOS		

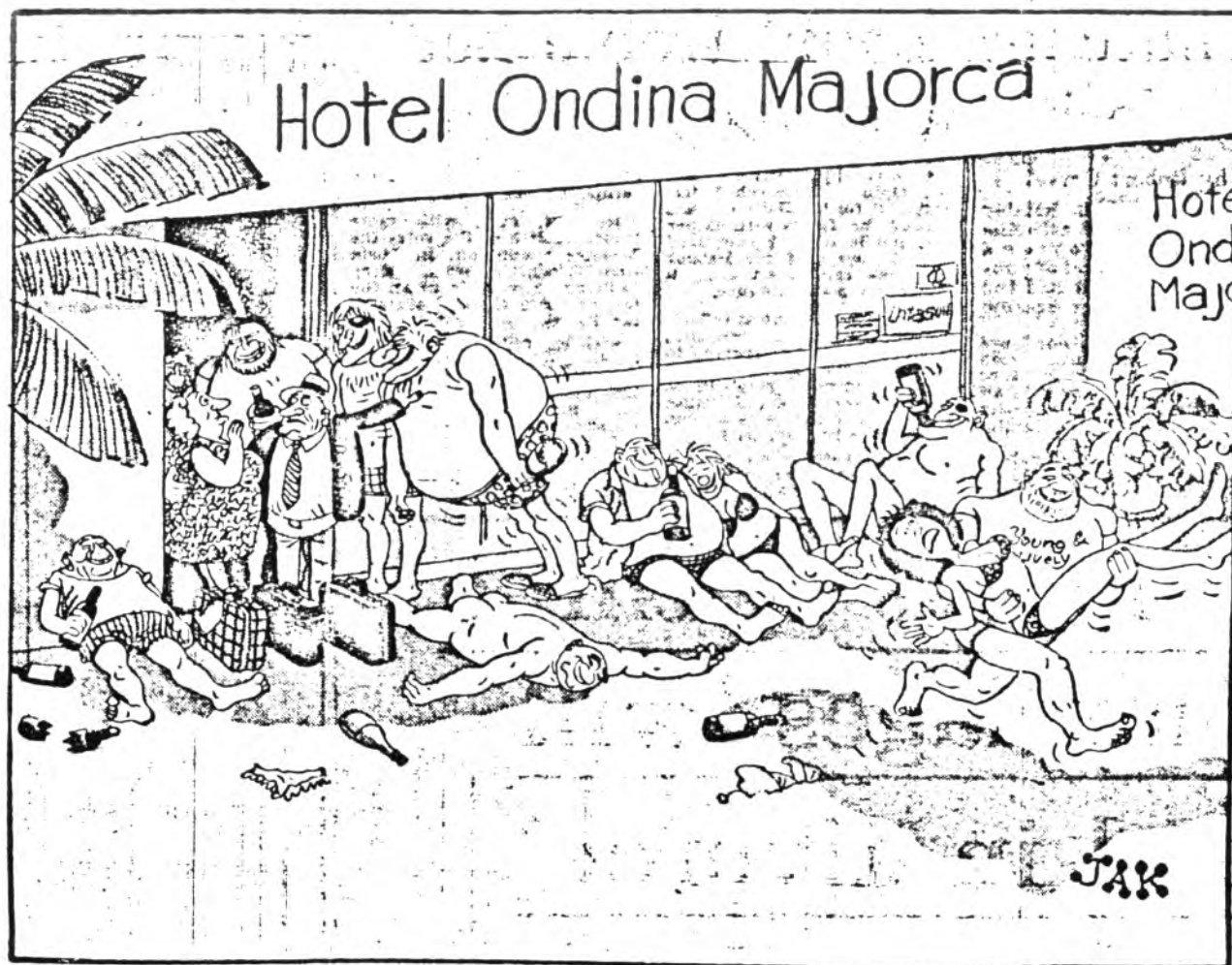
En l'aspecte escolar, l'Ajuntament no té la nostra zona massa en compte. Només uns terrenys per construir una escola al Pilarí. De totes maneres sabem que hi haurà una ampla zona escolar a la Urbanització Bellveure, darrera Ses Cadenes. Els Freres de la Porciúncula haurien de subsanar aquesta manca de llocs escolars a la part de les Meravelles. Lloc construït en tenen abastament i de professors en trobaran tants com en vulguin.

De lloc per a la construcció d'un mercat, tampoc en veim cap. Pareix que l'ajuntament deixa aquest assumpte a la iniciativa privada.

Llars d'ancians és un tema que preocupa a l'Ajuntament Socialista de Ciutat: N'hi ha 4 repartits entre Ca'n Pastilla, Meravelles, Es Pilarí i S'Arenal.

Amplis zones verdes a la Part de Ca'n Pastilla: Un bell pinar d'una vintena de quarterades a l'altura de l'Aeroport —pel mig d'aquest pinar passa la frontera entre S'Arenal de Mallorca i el Coll d'en Rebassa—, aquesta zona verda serà la meitat nostra i l'altre meitat de Ciutat quan tinguem el nostre municipi. Un a l'altre zona verda molt gran, unes 40 quarterades—, es a Ses Fontanelles i compren tot el prat i la zona humida que se troba entre el Siquiot i les Autopistes.

L'Hotel Ondina, ple de bretols



Als diaris anglesos hi surten aquests acudits quan parlen de l'Hotel Ondina.



A l'entrada del Bacomo hi havia una catifa de vidres romputs.

beren al igual que la façana de l'altre cantó del BACOMO.

l'Hotel Ondina.

Des d'aquest periòdic, demanarem a la autoritat competent que concedeixi la medalla de LLAUNA, al merit turistica al director de l'Hotel, per la promoció de S'Arenal i de Mallorca que ha aconseguit aquest estiu.

L'hotel Ondina s'ha fet famós arreu d'Europa per les bretolades dels seus clients. De fet, quan els anglesos joves arriben a S'Arenal demanen on és

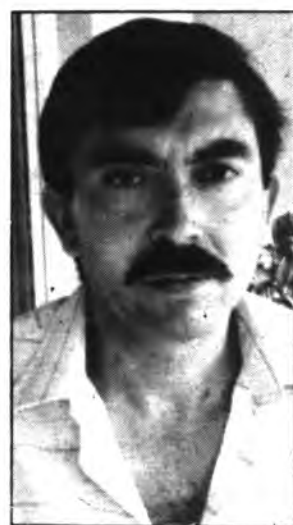
Que venen els anglesos

A través del temps -per que ens entenguem, des de fa molts d'anys- els súbdits de Sa Graciosa Majestat Britànica, ens estan fent la punyeta. No cregeu que tot comença i acaba amb el contenciós de Gibraltar, amb el vessament de residus radioactius a les costes gellegues o amb els desordres del passat Mundial de Futbol.

Avui dia, aquests desordres i actes vandàlics assolen la zona de S'Arenal de Mallorca. Jovens incivilitzats, que seria millor se quedassin a la seva pàtria, -ja que aquesta casta de turistes no ens interessien-, una nit si a l'altra també, ofereixen uns espectacles ben lamentables.

A una zona ben delimitada de la Carretera Militar, aquests "turistes" se dediquen a rompre botelles, tassons, llunes de mostradors, i fins i tot els tiren a la cara dels ciutadans que recriminen les seves bretolades.

Es ben segur que als ciutadans espanyols no ens permetrien tantes llibertats a la Gran Bretanya. I que consti que la nostra policia estat a tota hora al seu lloc per a reprimir aquest fets, però ells, fort i no't moguis, se'en riuen de tots i



de tot. Sugeriria que a aquests individus, abans de sortir del seu país, sel's efectués un examen rigorós per saber si poden fer turisme. Amb una paraula, si no saben comportar-se com a persones que els guardin a les seves Illes, -les Britàniques-.

Per altre part, hi ha els altres "Britànics" - que són la amabilitat i la educació personalitzada. N'hi ha, amb molts d'anys de residència entre nosaltres, que no estan gens d'acord amb la actitud dels seus compatriotes. Aquests són els turistes que hem de mester i no els altres.

MANOLO MANJON

Subscriu-te a S'Arenal de Mallorca

BUTLLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Nom _____

Adreça _____

Població _____ Tel. _____

M'interessa una subscripció:

☐ Anual 600 ptes.

Forma de pagament:

☐ Rebut domiciliat a un Banc

Banc _____ Suc. _____

Compte n.º _____ Titular _____

☐ Enviaré l'import { Taló n.º _____

Gir Postal _____

Signatura, _____

Ompliu aquesta targa i enviau-la al Camí Canteres, 132, s'Arenal.

Aquesta temporada, l'Hotel Ondina ha estat llogat a una agencia de viatges anglesa, INTASUN. Aquesta agencia, que te totes les categories de clients des de els més respectables als mes bretols, en angles "hooligans" i en castellà "gamberros", fa la seva propaganda per l'hotel Ondina com a lloc per a la joventut amb abundant vida nocturna i un bar ben proveït.

Les conseqüències no es podien fer esperar i les saben tots els areners. També les saben la majoria

d'europes ja que els principals diaris anglesos s'han fet resó i, en primera pàgina.

Es famosa la batalla que la primera setmana d'agost van organitzar els bretols anglesos contra els clients del BACOMO.

Des de les terrasses de l'hotel -ningú sap per quin motiu- els anglesos tiraren centes i centes de botelles contra la façana del BACOMO.

En Tolo des BACOMO diu que li han fet 350.000 pessetes de mal, els cotxes aparcats aprop tambe re-



Quan els joven anglesos arriben a S'Arenal demanen on és l'Hotel Ondina.



L'equip del pub "THE HOLE IN THE WALL" format principalment per anglesos.



Personal de servei i animador de l'Hotel El Pueblo. Acostumen enfrontar-se cada setmana a turistes de la seva empresa.



La formació correspon als partits organitzats per "THE BEER GUT" més conegut per "WEE JIMMIS"

Activitats turista-futbolistiques a S'Arenal

Hi ha hotels, bars, discoteques, Pubs, que, a més d'un turisme de consum, —platja i menjadors, discoteca i diversió—, s'esforcen per a desenvolupar uns altres tipus d'activitats amb i per el turisme que ens visita: activitats esportives, per arribar a esperar que mes en avant seran culturals.

Concretant-nos al futbol, que és allò que ens ocupa, les instal·lacions del Camp Antoni Roses de S'Arenal i els camps del Col·legi de la Porciúncula, es on se concentren els equips i l'afició.

Sabem que els bars

"WEE JIMMIS" —Rafael— "THE OLD BOOZER —Iar", "THE HOLE IN THE WALL-Tokio, 20", BRAHAMS & LAST —Mac an Geoff—, CABALLIER —Kevin— "THE MUPPETS BAR", "FAR WEST", "SPORTS MANN

—Paco— de discoteques com CHAPLIN I VERNICA... i d'hotels com BONAMAR —Sandi i Pool—, KILIMANJARO, que utilitzen tots ells pels seus torneigs i partits de futbol el Camp Antoni Roses de S'Arenal se'l reparteixen les horabaixes de la setmana, mentre

que Hotels com EL PUEBLO Andy d'animador—; FLAMINGO —Lydia—, HOTELS LINDA I CONCORDIA i Bars com el BISTRO d'ansterdamer —Edifici París—, o la botiga EVEREST, —carrer Pare Bartomeu Salvà— utilitzen les instal·lacions esportives de la Porciúncula. Voldriem publicar la fotografia de tots i cadascun dels equips que ha posat per nosaltres, però no disposam d'espai informatiu suficient.

La seva afició, que juga a les hores fortes de sol de l'horabaixa, se mereix nostre aplaudiment i ac-

llida. Animadors, personals de servei, propietaris de pups i discoteques i turisme en general que ens visita no tenen suficient amb la platja.

port es qualche cosa que cal remarcar i potenciar. Que no decaigui la il·lusió ni l'interés de tots! Agraïm també la col·laboració de la família macedoniana del

Camp de S'Arenal en servei especial.

FRAY ADOLF DE VILLARROYA



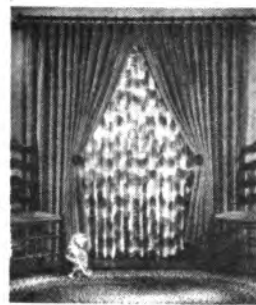
Clientes alemanys i espanyols de l'Hotel Concordia abans d'un partit de futbol al Camp de la Porciúncula. Foto KAMAL.



POLLASTRES ARENAL

TRASSIMENO, 41 (DAVANT EL SUPERMERCAT COP)

POLLASTRES A L'AST PER ENDUR-VOS A CASA
TELS. 261352-265007



MERCERIA L'ESPERANÇA

CONFECCIO I MUNTATGE DE CURTINES

Carrer Salut, 18. Teléfon 26 54 09.

GELATERIA CONSUE



Tota casta de gelats i pastes per mullar-hi
C. Maria Antònia Salvà, 6
Teléfon 265428

COMIDA RAPIDA ECONOMICA
FAST FOOD



el exquisito pollo frito rebozado

Recien hecho
Listo para llevar
To take away
Zum Mitnehmen

Tel. 26 65 62

SALIDA 7

King's

Argenteria i Rellotgeria MARINA

S'Argenter de S'Arenal Carrer Salut, 21

Bellavista

Ben plena de gent esta aquesta urbanització ara durant l'estiu. Hi ha els qui hi habiten tot l'any, els qui hi passen dos mesos, uns propietaris i altres que hi estan de lloguer.

Aquests darrers no poden firmar demanant que se faci el pla parcial i que se dugui a terme l'urbanització, és a dir, posar aigües netes, aigües pluvials, clavagueram, telèfons i electricitat per davall terra, potser canonades per a gas ciutat...

La gent, el que més desitja és tenir aigua corrent, molts desitgen tenir telèfon, però pareix que la seva instal·lació costa un centenar de milers de pessetes. Hi ha qui se queixa que les mates i ullastres invadeixen la calçada de fet els cotxes tenen a retxa la vegetació, però això costa reliscades que produeixen les branques dels arbusts als costats del cotxe.

La manca de faroles preocupa també molt a la gent, que una vegada post el sol no pot sortir fora de casa seva.

Amb una paraula, la

gent, quasi tota la gent firma una instància dirigida al Senyor Batle de Llucmajor, demanant que se faci el pla Parcial i que es dugui a terme. La gent té enveja de la veinada Cala Blava, que, malgrat no tenir clavagueram ni pluvials, té els serveis essencials que fan que sia un lloc on se pot viure amb prou confort.

Hi ha propietaris també que no se decideixen a firmar aquesta instància, i la gent no s'explica ben bé per què: la gent s'explica que hi hagi gent d'edat que tenguin peresa de fer unes despeses que de totes maneres els servirán per ben pocs anys. La gent, però, no s'explica que empresaris com en Gonzalez Pando de l'Hotel Panoràmica se faci enrera, amb la quantitat de camions que compra cada setmana. La gent no s'explica que el notari Oliver, que hi habita tot l'any amb la seva nombrosa família, no sia entusiasta amb la idea, ans al contrari la combatexi la majoria però que poden comptar-se amb els dits

d'una ma. La gent no s'ho explica i malparla que tal volta no tenguin les coses en regla i coses per l'estil.

La gent no s'explica que els germans Nadal, en Sebastià i en Josep —promotors de la urbanització i que deuen haver fet una punta de milions—, no sien els primers en demanar que s'arregli una situació que ells mateixos propiciaren allà d'avvers l'any 1958 fens una urbanització sense cap infraestructura. Ara, tenim un 45 per cent de propietaris que han firmat l'esmentada instància, dins els mesos vinents, —sense presses però sense pauses— recollirem les firmes que mancan fins al 60 per cent necessari perquè la burocràcia de l'Ajuntament llucmajorer comenci a caminar a fi d'acabar aquesta urbanització.

El mes que ve continuarem informant damunt aquest tema. Segur que hi haurà moltes anècdotes noves.

MATEU JOAN FLORIT

Pil.larí

Aquest mes passat hi va haver Assemblea General de socis al Club Petanca Pil.larí.

El president i la directiva presentaren la seva dimissió. Tot seguit se feren noves eleccions. Només un candidat a la presidència, En Joan Gomez i Moll; els altres membres de la directiva quedaren els mateixos. Entrevistat el president sortint, en Miquel Duran i Cladera, ens aclareix que continuarà col·laborant amb la directiva, que va dimitir per no poder desenvolupar correctament el càrrec degut a assumptes particulars. A més, com que no habitava al Pil.larí considerava que no era la persona adequada.

Ens diu que els club està en bones mans i que els dos equips que militen en primer i segona categories continuaran defensant els colors del poble. Aprofita per donar les gràcies als seus col·laboradors i els anima a fer costat al nou president.



Agraeix també la col·laboració especial de D. Josep Picó i Enrich, des de fa molts d'anys president honorari del Club, el qual ha col·laborat en la formació de la nova directiva i que de sempre ha estat un puntal fort del Club.

El president honorari, que també és a l'entrevista, diu que té una franca confiança en la nova directiva i espera que farà tot el que sia possible per tornar el club a una categoria superior, com va tenir temps enrera.

UN CARRER PER A SOR DAMIANA

A la darrera Comissió Informativa de la Comissió de Cultura de l'Ajuntament de Ciutat, se va prendre l'acord de dedicar un carrer d'Es Pil.larí a Sor Damiana, monja franciscana molt estimada al poble que durant 59 anys feu d'infermera al Pil.larí i rogalia. Ara només falta du aquest acord al Ple u dur-lo a la pràctica.

MATEU JOAN FLORIT



EL RESTAURANT ESPECTACLE DE MALLORCA

FINAL AUTOPISTA-CARRETERA DE SANTANYI

Reserves: 26 27 45 - 28 32 54

Badia Gran, Badia "Azul" i Les Palmeres

Passetjant pels carrers de Badia Gran, he tingut la grata sorpresa de veure les places ben arreglades i certs carrers que abans estaven plens d'olivars, ben nets i agranats. Posats en contacte amb el batle de Llucmajor, hem pogut saber que s'ha contractat un jardiner pels mesos d'estiu per a cuidar-se d'aquesta urbanització.

Un poble aquest, amb molta de gent que hi habita tot l'any, gent filosòfica i simpàtica com en Guillem Siquier qui, dins el jardí te un lleterero ben gros amb aquest leïenda: L'AMOR ES COM UN JARDI, BELL PERO AMB ESPINES.

Badia gran té una capella ben acollidora. Els dissabtes horabaixa, les nines hi canten cançons ajudades amb una guitarra, un poc mes tard un capellà de Sa Cabaneta hi diu missa acompanyat dels residents i estiuetjans.

El centre social, però, és el CLUB BAHIA, l'amo i la madona, catalans de Girona són de lo millor per cuinar el peix fresc, les carns de Girona y els plats típics mallorquins. Es fa un banquet de noces o de comunió i la piscina aquest

dies de calor està sempre molt concorreguda.

Fins fa poc, l'única manera d'anar a aquestes urbanitzacions era el transport privat. Ara, a partir del mes passat s'ha posat en marxa el transport col·lectiu. De Son Verí parteixen quatre autobusos diaris fins a Tollerie i vice-versa, dos el matí i dos l'horabaixa amb uns horaris ben racionals. Aquests autobusos fan aturada a les entrades de Bahía Gran, Badia "Azul", Les Palmeres i suposam que a Cala Blava. Una millora per a les urbanitzacions arenaleres que ajudarà a donar's empena, donant facilitats als més joves i als mes vells que no poden conduir en els seus desplaçaments.

A les Palmeres, els carrers no estan cuidats en absolut i el lloc pròxim als apartaments on hi ha els cubells de fems, és un vertader fener on s'hi acumula la brutor cada dia i ningú la lleva.

En Miquel Ciar, batle de Llucmajor, vol tenir contactes amb n'Ernest Llofriu, president de l'Associació de veïnats de les Palmeres per veure de solucionar aquest problema. La neteja dels carrers



La capella de Badia Gran és ben acollidora.

i places és essencial per a qualsevol poble. Temps enrera, cadascú agranava davant ca seva i tot estava net. Avui, des que hi ha la propietat horitzontal i els nous costums, pareix que

la solució ha d'esser municipal.

El més que ve continuarem parlant de les urbanitzacions arenaleres de dins el terme de Llucmajor.

MATEU JOAN FLORIT

Notícies locals

EL PRIMER DENTISTA

Una bona notícia pels arenalers i pels qui habiten els pobles de la rodalia, és la obertura de la primera Clínica Dental a S'Arenal de Mallorca.

Aquesta Clínica, equipada amb el més moderns instrumentals, està ubicada al Carrer de Joaquín Verdagué, 15-2, just davant la Fabrica de Gasos

Montserrat.

El dentista, és el jove Francesc Mir i Tomás que fa feina ajudat de la seva dona, Na Francesca Deyá i Tomás, tos dos de Llucmajor. Una bona notícia repetim, que aquest metge estomatòleg s'hagi establert entre nosaltres. Estam segurs que donarà un bon servei, i que farà doblers ja que podrà servir als 13.500 habitants de S'Arenal a més dels residents i turistes que durant llargues temporades són molts.

La nostre benvinguda a D. Francesc Mir i que pugui estar molts d'anys entre nosaltres.

LA CAIXA CADA DIA MES APROP

Del quatre al dotze d'agost hi va haver una oficina mòvil de LA CAIXA davant l'hotel Encant.

Un autobus-oficina equipat amb telefon, televisió-video, caixa forta, aire acondicionat i el que és més important; conecada a la xarxa de teleprocés, cosa que li dona comunicació instantània amb totes les oficines de Catalunya, les Illes, Múrcia i Andorra.

LLOGUER OSA 250
MOTO CROS
VESPAS - VESPINOS
Bom.
RENT
MOPED SCOOTER
CA'N PASTILLA TEL. 26 68 84

ADREÇOS DE TAULA-LLENCERIA
BRODATS
PARAMENTS-FLASSADES I
ENCARRECS

Brodat's JIM

Antonia Catalá

Exercit Espanyol, 3
Telèfon 263819 S'ARENAL DE MALLORCA

ALBORADA
RESTAURANTE GALLEGO

Carretera Militar, 269
Teléfono 26 07 25

EL ARENAL
PALMA DE MALLORCA



Ajuntament de Ciutat de Mallorca

Del Negociat de Vies i Obres hem rebut la relació de reparacions a S'Arenal de Mallorca, zona que, com és natural, comprén fins a Ca'n Pastilla passant per Pillari.

Reparacions a voravies als carrers Garza i Faisan P. 458. Miquel Massutí Alzamora angular carrer 446, P. 482. Reposició de comporta damunt la voravia al Carrer Palangres devora el Carrer Bellamar. P. 482.

Reparació del paviment al carrer Marbella, Llaüt, Mar Tirrè i Trassimèno, ordre de l'Alcaldia. Carrer Bartomeu Salvà; devora els hotels Arenal Park i Bali. P. 488 i 308. Carrer Ancora. P. 473. Carrer Fletxa Roca Bar-

celó n. 2 ES PILLARI. Carrers Horacio Virgilio, Tito Livio, Ciceron i altres de CA'N PASTILLA.

BRIGADA DE PICAPEDRES

Adobar paret de marés al Carrer Milan, 5 jornals.

ENLLUMENAT PUBLIC

S'ha canviat una farola al carrer Congrio, 21.

S'ha efectuat un repàs programat a les barriades de Ca'n Pastilla, Les Mervelles, i S'Arenal.

RESTAURANTE
Piscis

Cuina casolana
Bodes, comunions i altres banquets.

Carrer del Gran i General Consell
(devora l'Hotel Bahía de Palma)
Tel. 264253.

Bar Restaurante
Club Bahía



Especialitats
Peix fresc
Carns de Girona
Plats típics mallorquins

S'ARENAL DE MALLORCA

BAR TIRO
LOCO

Especialitat en: Paelles i cuina casolana i internacional.

Carrer Bellamar, 7
(devora l'Hotel Balmes)
Ca'n Pastilla.



Defenseu a S'Arenal

Un cas jo vos vull contar, que passà dins S'Arenal, La gent que se diu normal, Ho podrà analitzar. Conte se podrà donar, qué és molt gros

/llibertinatge i també del seu imatge que és digne de detestar.

Dins es carrer des Corté un jove que passetjava i a tothom ensenyava regant amb ell el carrer. Un bon senyor hi hagué i l'atenció li va cridar, que allò no era obra d'un digne cavaller. De seguida respongué en un to molt infernal que ensenyant ells es cabal poc ell tenia què fer. Ell ho trobava molt bé perquè era novetat el deixar per tot pixat -els cans tots ho solen

/fer-- Emprant molt alta veu sa gent que es diu

/mardinada sis o set ben agrupada varen fer lo que sabeu. Cercant de per tot arreu botelles també cadires Tirat-les sense manies dient-li "mos coneixeu". Aquell pacífic senyor, un policia va ser,

procurà defensar-se d'aquell terrible escodró, Sa seva educació va ser per ells rebutjada i inclús molt insultada per fer-los observació. El cero noranta u de seguida demanarem uns homes se presentaren per poder detenir-los Això són els bons favors que fan aquests marginats, van com a cans desfermats sembren molt males llavors

Defenseu a S'Arenal, Que es terra apreciada que noltros hem adornada penjant-hi un gros fanal i tot aquest personal ens ho vol desvaratar. De fet s'a de detestar a ell i lo seu punyal; xexada que s'ha de fer de tota sa delinqüència, I sa gent de benevolència podrà anar pel carrer. Un gros privilegi té avui aquell descarat que viu ben desfogat insultant quan li ve bé. En so to de democràcia, tothom se va aprofitant al delinqüent defensant sembrant per tot la

/desgràcia. CLEMENT GARAU



Josep Garcia, propietari del Bar El Correu, mostra orgullós aquest ramell de tomàtiques cultivat al seu hort de Sant Verdura del terme de Porreres.

Es nostro mercat

Per completar bé ses coses deuen harmonitzar procurant que unes an /altres no es facin desentonar.

Tenim un poble elegant; de bellesa no n'hi manca, entre es llebeig i es ponent amb una mar transparent un clima molt saludable.

Moltes coses tenen gracia si les saben admirar, el MERCAT no mos agrada no el saben instal·lar.

Si molts tenguessin en /compte es muntar sense estorbar, sortiríem de ca nostra sense haver-nos d'enfadar.

A dins S'Arenal ho hi pega un desgavell embullat, un MERCAT que es de /primer

Ha de tenir soriet-



Acte de clausura de l'escola d'Estiu de Català a la Porcineula realitzat a final de juliol passat. Na Colona Julià de Lluçmajor prengué part activa en la direcció del curs.

Els taxis de S'Arenal

Senyor Deu ajudau-mos de tan grossa villania, que estan veient cada dia que volen amargar-nos.

Qui roba te un delit i qui estafa també, Nosaltres estam mal vists Pel Consell i el conseller.

Els municipals de Palma ens haurien d'ensenyar el còdigo de ses mentides, que en noltros solen usar

Des tàxis de Lluçmajor no en poden sentir parlar, sempre voltant en so cotxo injust mos solen multar.

Fa quinze anys que /començaren amb mala educació, a multar-nos se tiraren sense tenir cap raó.

Des de llavor anam seguint

sa envant i pasa enrera som igual que una somera que està a punt de complir /es vint.

Ja no sabem per fer feina, que se pot necessitar, se targeta de transport o un garrot en cada ma!

Ara s'olia ha bullit ha vesat de cap a Palma, aquí ja no hi ha cap ànima que no se senti avorrit.

Mos vein tots refugiats a dins sa casa de Deu, resant a Sant Onorat Sense cap sant anar /deixant,

i acabant per Sant Mateu.

Si a n'aqueixa la perdem de molts no m'en fiaré, Deu no ho trobarà gens bé, quan de compte li doneu.

PISCINES

Tratament - montatge - productes químics - antialgues etc.

Energia Solar - Aigua - Calefacció - Gas - Sistemes d'estalvi d'Energia - Maquinaria de Bricolage
suministres ARENAL

Amitcar, 18 Telefon 265329 S'Arenal de Mallorca

NIGHT CLUB

MAKIAVELO

Allò que l'ambient nocturn de S'Arenal estava esperant

El night Club més distingit de S'Arenal, ha reemprés la seva activitat diària

Amb les seves selectes orquestres:
BRUMAS con PALOMA
TRIO RIVERS

Informacions i reserves. Tel. 263257 nits.

STEAK HOUSE
Festival

Especialitat en carn a la brasa i pastes italianes

Hotel Festival

Platja de S'Arenal
Sortida n.º 5

Sbertades Esportives

Per gentilesa de l'Agencia d'Assegurances Mare Nostrum

Vet aquí unes notícies esportives de S'Arenal. Són unes notícies que de vegades van de bromes i de vegades van de veres, però --això si-- només tenen el desig ben sa que es parli de les nostres coses. Si hi mesclam de vegades una mica d'ironia o de "mala llet", no ho feim per fer enfadar qualcú, sinó simplement perquè, si n'hi ha que fan es "mort" o es "llo" o es clàssic "enterat", aquests arribin a depertar-se i a treballar per fer un esport local millor.



El president del Club Nàutic S'Arenal entregant un trofeu al campió de una regata de "Optimist".

Ala, a fer feina tots! i així tindrem bons resultats. Ens hem d'animar perquè S'Arenal vagi sempre per camins de superació.

Entrem en joc. Està anunciada la gran "Diada de la vela", organitzada pel Club Nàutic de S'Arenal. Serà el 29 d'aquest mes calorós. Hi ha molt d'ambient, i són molts els qui volen participar en les competicions projectades, com és ara, T.D.V. (tables deslizadoras a vela), Optimist, Cadete, Laser, Snipe, Finn, Cruceiros.

Es va disputar el trofeu "Banca Catalana" d'Optimist. Heus ací la classificació: 1) L'embarcació "Toral 9", 2) "Quepardo", 3) "Poseidón", 4) "Shere Kahn", 5) "Pinxó". Hi van participar 32 embarcacions.

En la primera prova del "Dia de la vela", hi prengueren part 44 embarcacions en les categories de "leugeres" i "pesades", segons ens digué En Jaume Rosselló Fullana, el secretari tècnic de vela, que sempre ens dóna ampla informació del que passa en les dependències del Club Nàutic de S'Arenal.

Collaboren en la "Diada de la Vela" Comandància de Marina, Caixa d'estalvis "Sa Nostra", Calcedo-Madrid, Imprempta Bahía, Agència Urbana d'assegurances "Mare Nostrum" a S'Arenal (Sbert).

Dielectro Balear, il·luminació "Mallorca", Terran Balears, Joieria Jorge Juan, Comercial Morey, Agència Renault de Llucmajor i S'Arenal, Sala de festes "Bacomo", Bilore S.A. Nàutica Ximelís, Nàutica Mus, Socias i Rosselló, Capità Nemo, Camies "predilect", Sala de festes "Scorpio", Sala de festes "Makiavelo", Finisterre S.A. Juan Julià Ramis, etc.

En Joan Perello i Palmer és directiu del club de futbol U.D. de S'Arenal. També és president de l'Associació de Veïnats de Son Sunyer. Endavant president!

Ses males llengües, que encara n'hi ha, diuen que en Joan serà aviat el president de l'equip. Es un rumor, però...

Per lo que pareix, un grup de socis de S'Arenal han proposat a l'expresidenta, Na Cati Mestre, que torni a ocupar la presidència del Club i emprengui la construcció d'un nou camp esportiu, que podria tenir el caràcter de municipal. Na Cati Mestre hauria de canalitzar unes gestions, que ja estan en marxa, a fi que l'esmentat camp esportiu es convertís en realitat.

No tenim res en contra d'En Rafel Heredia. Simplement l'home no es proporciona cap novetat. De vegades tenim la impressió que el nostre futbol pareix un funeral de tercera.

Per exemple: En Pirri, exjugador del Real Madrid, ha deixat el Puebla de Mèxic. Per què no el duim cap aquí?

Es que resulta que en Pirri i la seva dona vole comprar un terreny a Cal Blava i construir-hi un xalet. Quina ocasió més bona per fer-lo nostre!

A S'Arenal tenim ja un president quasi de Primera Divisió, en Miquel Contestí Cardell. Si el S'Arenal no fitxa en Pirri, aquest s'en podria anar a un altre Club. En fi, bromes a part, volem dir que en Pirri està lliure.

Els germans Canals participen en les carreres de bicicleta que es fan a les Illes. Aconsegueixen bones classificacions i de tant en tant un triomf. Coratge i endavant!!

En Tomeu Adrover i Salvà, bon cavallista, ens deia l'altre dia que té un "trotador" que causarà sensació en les carreres de cavall a "cabriolet" de l'Hipòdrom de Son Pardo. A més, les altres bísties de carreres són molt bones.

Entrevistarem en Tomeu en un dels pròxims numeros de "S'Arenal de Mallorca". Ens dirà moltes coses interessants. Els cavalls són el seu hobby.

Parlerem de cavalls, egos, pollins, de races de cavalls i de tot lo que pugui interessar al lector en qüestions de carreres de cavalls.

Volem grans novetats!

SBERT

AGENCIA D'ASSEGURANCES A S'ARENAL MARE NOSTRUM

Carrer d'en Bergues, 50 Tel. 265374



**GUARDERIA
PETITG**

Plaça Reina
M.ª Cristina s/n.
Tel. 26 68 15 - S'ARENAL



HOTEL PLAYA GOLF

BOTIGA DE
SOUVENIRS
OBJECTES
DE REGAL

PERRUQUERIES
DE
SENYORES
I CAVALLERS

INSTITUT DE
BELLESA
SAUNA-MASATGES
BEAUTY FARM

CTRA. ARENAL, 366 - TEL. 261824 - PLAYA DE PALMA (MALLORCA)

RESTAURANT MONTEBELLO

Bodes, comunions, banquets

Preus especials per a dinar de companyonia

Menú nins comunions a mitat de preu

Grans jardins-tenis- futbol sala-jocs infantils-piscines

Urbanització Les Palmeres. Carretera del Cap Blanc. Telèfon 265020



CAFETERIA SANT DIEGO

COQUES DOLCES CADA DIA
I AL VESPRE MUSICA DE PIANO

Natació

Campanya de promoció 'Nedar es salut'

Joan Quintana

L'Ajuntament de Llucmajor amb la col·laboració del "Consejo Superior de Deportes", ha desenvolupat durant els mesos de juliol i agost uns cursos de promoció de natació dins de la campanya "Nadar es Salut", que ha constituït un verdader èxit tant en nombre de participants com per la qualitat de les classes impartides. Precisament no fa molts dies vàrem visitar conjuntament amb el regidor de Cultura i Esports, Senyor Puigserver, i el coordinador, Tomàs Cantallops, la piscina de Ca'n Mariano i la de Montebello (Les Palmeres).

CA'N MARIANO (LLUCMAJOR)

La piscina de Ca'n Mariano estava plena d'activitat al moment de la nostra arribada. A requeriment nostre, el monitor, en Julià Mascaró i Pons, de 26 anys, contesta així a les nostres preguntes.

—Quants d'anys dus dedicats a l'ensenyança de natació?

—Fent campanyes de natació duc 5 anys.

—Quants d'alumnes tens i quina és la seva edat?

—Les edats estan compreses entre els 5 i els 16 anys. Don classes a un

promig de cent nins diaris, encara que n'hi hagi 200 d'inscrits.

—Quina edat consideres ideal per a iniciar aquests cursos?

—A partir dels 5 anys.

—Han tengut qualque problema i averia els teus alumnes durant aquests anys que dus dedicats a l'ensenyança?

—No, mai, només coses lleus com poden ser una otitis i quasi sempre en nins propensos a tenir-la.

—Consideres positius aquests cursos?

—Molt. Els nins a l'estiu han de tenir el seu temps ocupat per l'esport, i res millor que la nata-

ció. Seria millor tenir més pocs alumnes ja que l'espai de la piscina és petit per ells. Malgrat tot, això resulta molt positiu.

Ens despedim d'en Julià, així com de na Maria Coloma Barceló, una allota de 15 anys que ajuda a l'esmentat monitor en la seva labor, labor positiva i d'agrair.

MONTEBELLO (LES PALMERES)

A continuació anarem a Montebello, situat a l'Urbanització Les Palmeres, on ens trobarem amb l'agradable sorpresa de trobar-nos, enlloc d'un moni-

tor, dues monitores, i per cert ben guapes: N'Erminia Llernaiz i na Conxa Perez que es presten fàcilment al diàleg.

—En quines edats estan compresos els nins i quans n'hi ha?

—Conxa: Tenim cent deu nins apuntats i els repartim en dos grups, entre unes edats que van dels 5 als 15 anys.

—Creis que la natació és l'esport més complet que hi ha?

—Herminia: sí, l'he practicat tota la vida i per a mi és un esport molt complet.

—Conxa: Per a mi, igual que la meua companya.



—A quin nivell estan els vostres alumnes?

—Herminia: Tenim diferents nivells, la cinta blanca per a qui aprèn a nedar. Els altres nivells, ja són superiors: cinta groga, verda i roja.

—Voleu afegir qualque cosa abans d'acabar?

—Herminia i Conxa: sí, estam molt contents per l'acceptació que han tengut aquests cursos.

JOAN QUINTANA

Ciclisme

Biografia de tres campions

Martí Pascual (Veterans), Jaume Salva (Aficionats) i Antelm Salva (Cadets)

L'esport del pedal està quasi oblidat avui a la nostra comarca. Recordem que Llucmajor fou bressol de grans campions nacionals i estatals, com els legendaris i ja desapareguts A. Taverner, M. Llompart, etc...

Actualment hi ha tres corredors que destaquen en diferents categories i són: Martí Pascual (veterans), Jaume Salva (aficionats) i Antelm Salva (cadets).

Tres llucmajorers que estimen i senten el ciclisme. Si els demanàssim la seva opinió, es ben segur que respondrien que una de les seves màximes il·lusions seria veure's acompanyats per altres molts corredors locals a fi de fer renéixer l'afició que està prou dormida, afició per un esport que tanta grària ha donat a la nostra ciutat.

Segurament ens oblidarem de qualque premi aconseguit per aquests campions. La nostra intenció no és altra que retre un petit homenatge a

aquests tres mosqueters i promocionar el ciclisme, cosa ben necessària.

MIQUEL PASCUAL (VETERANS)

Té 42 anys i és un enamorat del ciclisme. Les hores lliures les ocupa practicant l'esport del pedal i li agrada participar en totes les proves i premis que se celebren a la nostra illa i fora d'ella.

Els darrers anys, sempre en la categoria de veterans, ha participat a més de 60 proves oficials. De les tres ocasions que ha participat a la Volta a Mallorca ha aconseguit quedar dintre els 15 primers les dues primeres vegades i sisé a la darrera edició, amb més de 60 corredors participants a cada una de les edicions.

A les clàssiques de pobles en què ha participat ha aconseguit 8 primers llocs, 10 segons llocs, 14 vegades el tercer lloc i quart i cinqué en moltes ocasions. Més de 30 trofeus i premis la seva llar

del carrer Villa de Madrid, n. 12, de la nostra ciutat. Entre els que destaquen el de "Campionat de Balears de Fons en Carretera per a Veterans" que va aconseguir l'any passat a n'Es Figueras.

JAUME SALVA (AFICIONATS)

Aquest corredor està fent ara el seu servei militar, i podem dir que avui és un dels millors de les Illes dins de la categoria d'aficionats.

En Jaume que ja va començar a destacar com a Juvenil, aconseguint l'any 1980 el "Campionat de Balears de Muntanya". Fou segon a la carrera Pre-Mundial celebrada a València i sisé a la pujada de Montjuich. Passat a la categoria d'aficionats, i ja el 1981 va aconseguir: primer en el Trofeu de Pasqua (Ariany). Primer en el IV Trofeu Festa d'Es Jai (Búger). Primer en el Gran Premi Llaneres Mora (Porreres) i segon en el II Trofeu Asegurances Ve-



La "Gran Carrera Fira de Llucmajor" altra volta en marxa.

lezques (Son Ferriol).

Els éxits i triums han seguit enguany. Després de guanyar diverses clàssiques a diferents llocs de l'illa ha aconseguit un cinqué lloc al "Campionat d'Espanya de Fons en Carretera". Va esser un dels més espectaculars el "Gran Premi Tabyr", quan culminà escapada de més de cent quilòmetres.

En Jaume Salva té un magnífic futur i, com hem dit abans, es de la mi-

llor de les Illes, havent-hi la possibilitat, segons comentaris, que aspiri a quotes més altes ben aviat, si s'envoltia a un equip professional. La seva darrera proesa ha estat quedar vuité a la Volta Internacional a Toledo, quedant el primer espanyol classificat.

ANTELM JOSEP SALVA (CADETTS)

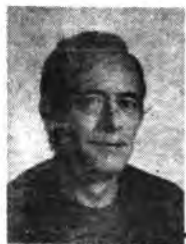
Aquest corredor és

jove. Malgrat tenir només 16 anys, ja és una autèntica realitat dins del ciclisme de les nostres illes. Així ho confirma aquest sub-campionat de Balears de Fons en Carretera, aconseguit recentment a la Illa Germana de Menorca.

Ja des dels començaments, N'Antelm va destacar com a gran corredor. A la penúltima "Challenge de Mallorca" ja va donar senyals de bones qualitats quedant en un meritori dotzé lloc amb més de 36 corredors participants. Son més de 12 els trofeus i medalles aconseguits, que s'han vengut a culminar, com hem dit abans, amb aquest meritori Subcampionat de Balears.

El darrer Triumf fou a Petra on aconseguí vèncer amb tots els honors en un circuit urbà, on ja a la primera volta s'escapà arribant en solitaria a la meta.

QUINTANA CASTELL



MALVALOGA Grill - Parrilla RESTAURANTE MUSIC - BAR

(damunt de JOY 1) Telèfon 26 05 32

ESPECIALITATS DE N'ANTONI HERNANDEZ

LAS MARAVILLAS

LLOGUER DE COTXES CAR HIRE

Llaüt, 40 - Tel. 26 41 25 Les Meravelles S'Arenal de Mallorca

LE RACIÓ

RESTAURANTÉ

Especialitats: Couscous, cuina internacional i francesa. Carrer Horacio, 11 Telèfon, 263553. Ca'n Pastilla.



La Lliga que comença



Juventut i ganes de guanyar se veu en els fitxatges d'enguany. Valdrà la pena fer-se socis i anar a veurer-los jugar.



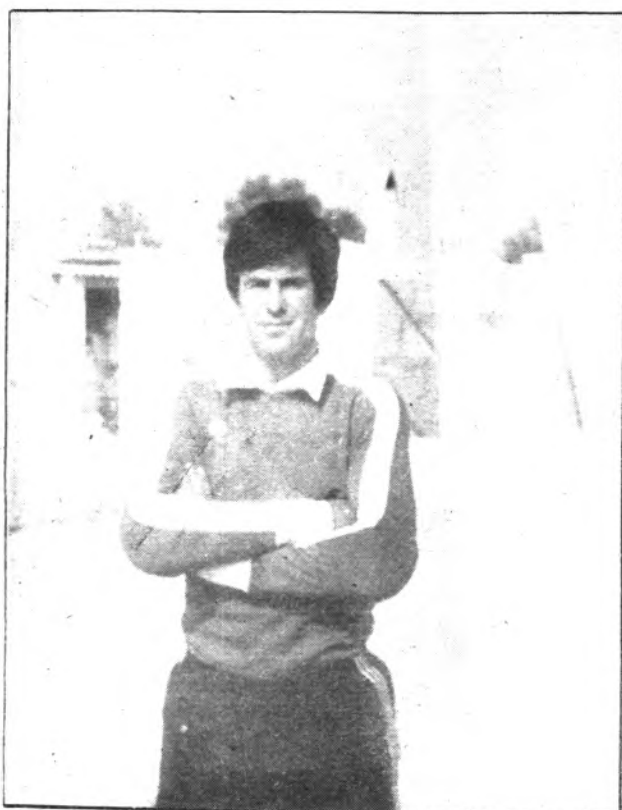
Els entrenaments dirigits per Pep Dolç són continuats i durs.



Equip que va guanyar de 3 a 1 al Rotlet al partit del Trofeu Ciutat de Lluçmajor.



Carvajal, Navarro i Jimenez. Tres jugadors que se reincorporen al S'Arenal després de la mili.



◀ *Llorenç Capellà, abans guardameta de l'Atlètic Balears. Avui porter del S'Arenal.*

◀ *El nou equip de juvenils del P. Arenal, que volen fer una bona temporada perquè disfrutin els arenalers, Drets (d'esquerra a dreta): Torres, Capó, Paco, León, Román, Fernando. Acotats: Gary, Chaparro, Navarro II, Navto i Gil.*





Exhibició de mamets sense inhibicions, encara que amb la púdica tanga corresponent a la part inferior. Aquesta és la imatge que podem observar cada vegada més a la nostra plage, és un primer pas.



S'Arenal, sempre S'Arenal, vertader paradís de turistes desinhibits i de mallorquins i mallorquines que poc a poc van perdent aquells falsos pudors. L'escomesa naturista és autènticament arronsador.

cambi6
16 de agosto de 1982
n.º 559 • 100 pesetas

Más turistas que nunca
**CON LA SUECA
AL CUELLO**

todos al sol

La regata del Rey

**Gibraltar: ¿Iría usted a la guerra?
Landelino contesta a Suárez**

La portada de la revista "Cambio 16" amb aquesta bella turista, fou feta a la Platja de S'Arenal. Una foto que a donat la volta per tot l'Estat Espanyol.

Estam perdent el tren del nudisme

Encara amb l'impediment d'algun moralista, les platges nudistes augmenten als Països Catalans. De totes maneres i comparant amb altres països de la Mediterrània el nostre se troba en desavantatge. Els impediments que els turistes troben al nostre País se tornen facilitats a altres països com França, Grècia y Iugoslàvia. França destaca per la llibertat de les seves platges i Iugoslàvia pels seus preus baixos. Els Països Catalans —Catalunya, València y les Illes— haguesin pogut conjugar els dos elements i erigir-se en avantguarda del nudisme europeu. Platges en tenim, els preus encara no són massa alts i la legalització d'un parell de platges nudistes, en el nostre cas dins el terme de Lluçmajor, tampoc no hauria estat cap problema.

Encara que moltes Associacions de Nudistes hagit exigít a la administració la localitza-

ció a les nostres costes de varies platges, la oposició d'ajuntaments i sectors moralistes ha impedit que el "nu legal" se reduïxi a molts pocs llocs de la costa continental dels Països Catalans. Pels amants d'anar en pel se recomana que abans se consulti a l'Ajuntament on està ubicada la platja escollida per a practicar el nudisme, de totes maneres, a la nostra geografia hi ha moltes cales i platges amagades on no hi ha vigilància.

Concretant, i parlant dels nostre terme municipal, a la part de Ciutat, no veim viable la legalització d'una platja nudista, no obstant això, a la part de Lluçmajor hi ha platges i cales que no tendrien cap problema per esser legalitzades. El gasto no és molt i rendibilitat és segura a curt i a llarg termini. L'Ajuntament, però, té la paraula.

MATEU JOAN FLORIT



**HOTEL
BAHIA DE PALMA**

Perruqueria per homes i per dones
Servei de restaurant

Sala de jocs
AL SERVEI DE S'ARENAL I DE MALLORCA

**MUNDI
FAUNA**

Medicaments per a bestioles
Servei de manescals cada dia de 7 a 9
Exercit espanyol, 23
Devora es Pont

